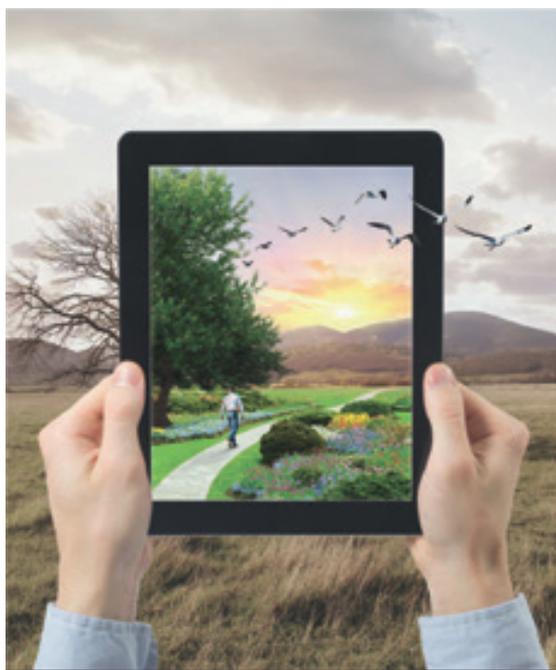


KESTER

CONTACTO



**EL REBE :
A 20 AÑOS
DE SU
DESAPARICIÓN
FÍSICA**



ORT
UNIVERSIDAD ORT
Uruguay

CAMBIO DE PARADIGMA



Las enseñanzas del Rebe
Rabí Menajem Mendel Schneerson

14 y 17 de julio

Primer encuentro:
**VIENDO UN
JARDÍN HERMOSO**

Segundo encuentro:
**REALIZANDO TU
POTENCIAL**



El hombre jamás puede ser feliz si no alimenta su alma tal como alimenta su cuerpo™

- El Rebe

Objetivos generales:

- Promover el entendimiento del paradigma personal y cómo éste afecta el desarrollo de las habilidades en las diferentes áreas de acción.
- Proporcionar a los participantes la oportunidad de iniciar un proceso de mejora personal.

Certificación:

La concurrencia a los 2 encuentros habilita a la obtención de un certificado de asistencia, otorgado por el Jewish Learning Institute (JLI), Instituto de Estudios Judaicos Rohr, presente en más de 600 comunidades en todo el mundo y clases on-line.



Docente: Rabino Mendy Shemtov

Realizó sus estudios en Yeshivas Menachem Mendel Lubavitch - Detroit, Michigan Jewish Institute, Yeshivat Tomchei Temimim Lubavitch, Kfar Chabad, Israel. Se recibió en el Rabbinical College of America, Morristown, NJ. Actualmente se desempeña como rabino en Beit Jabad Uruguay.

Condiciones:

La asistencia es gratuita y los cupos son limitados. Inscripciones a: estudiosjudaicos@ort.edu.uy hasta el día 9 de julio de 2014, indicando nombre completo y documento de identidad.

Este Curso, en particular, se ofrece mundialmente en el marco del vigésimo aniversario de la desaparición física de EL REBE, Rabí Menachem M. Schneerson, de bendita memoria.



NUESTRA TAPA

El 1 de julio será el 20º aniversario de la desaparición física del Rebe de Lubavitch, que su mérito nos proteja.

Contrario a todos los pronósticos, el Movimiento que ha construido desde las cenizas del Holocausto sigue creciendo cada vez más con presencia activa en más de 70 países.

Sus enseñanzas siguen enriqueciendo la vida de millones.

En este número dedicamos un espacio importante a compartir algunas aristas de sus pensamientos.

Confiamos en que le resulte útil e interesante.

KESHER

Publicación de Beit Jabad Uruguay
Obligado 1387

11300, Montevideo-Uruguay

Telefax: (+598) 2709 34 44

E-mail: revista.kesher@jabad.org.uy

Director: Rabino Eliezer Shemtov

Diseño: Daniel Laizerovitz

Traducciones: Marcos Jerouchalmi

Impresión: Meralir S.A. (Empresa Gráfica Mosca). Guayabo 1672 Depósito legal: 342.133

Agradecemos a www.chabad.org por habernos autorizado a reproducir varios de los artículos publicados en este número.

Si sabe de alguien que quiera conocer la revista Keshet y no la recibe, o si usted cambió de dirección, le rogamos que nos lo haga saber de inmediato al

Tel.: 2709 34 44 o al celular: 096 105050

Los artículos de opinión y la kashrut de los avisadores son responsabilidad de quienes los firman y no necesariamente coinciden con la posición de Beit Jabad Uruguay.

Destaque



EDITORIAL

MARACANAZO

-Rabino Eliezer Shemtov

4

CARTA DEL REBE

CONSUELO Y ALIENTO

8

EL REBE: SU LEGADO VIVE



UNA BREVE BIOGRAFÍA

11

¿QUÉ ES UN REBE?

14

-Yanki Tauber

CÓMO CONOCÍ AL REBE

18

-Luis Alberto Lacalle Herrera

HINCHAS Y JUGADORES

20

-Yosef Zaklos

EL SIGLO LVI

22

MANUAL DE MAESTRO

28

-Mendel Kalmenson

SABIO Y ESTRATEGA

34

-Ariel Sharon



JABAD POR EL MUNDO

36

INSPIRACIÓN

LA TORÁ EN LOS HIMALAYAS

38

-Mendy Kaminker

REFLEXIÓN

LEALTAD

40

-Jay Litvin



VOLUNTARIADO

“MI MADRE ES JUDÍA”

46

-Meior Shemtov

EDUCACIÓN

DOCE COSAS QUE LOS NIÑOS

QUISIERAN QUE SUS PADRES SEPAN

48

-Nomi Freeman





Maracanazo 2.0

Este número de Késher sale unos días antes del 20mo aniversario de la desaparición física del Rebe de Lubavitch, Rabino Menajem M. Schneerson, que su mérito nos protege.

Me gustaría aprovechar la oportunidad para compartir algunas reflexiones sobre la relevancia del Rebe y sus enseñanzas en nuestras vidas.

Vivimos en un mundo muy convulsionado y desafiante. Las estructuras tradicionales que aportaban estabilidad e identidad tanto nacional como personal, en su gran mayoría han caído.

El hombre de hoy tiene más libertades personales que nunca. Puede hacer lo que quiere sin que nadie de afuera le dicte su camino. El gran desafío que esto trae es cómo definir qué es lo que uno quiere y cómo definir el propósito de su vida.

El primer elemento necesario para poder abordar dichas inquietudes es el del contexto. Para poder realmente valorar algo hace falta tener contexto. ¿Cuánto vale una botella de agua, por ejemplo? Depende. Si estás en plena ciudad valdrá unos pesos; si estás en el Sahara sin haber tomado agua dos días...

Lo mismo ocurre en cada situación. Eres uno entre 7.000.000.000 de seres humanos que habitan la tierra. ¿Esto te da más valor o menos? Si te miras como el resultado de un accidente cósmico o biológico, 1/7.000.000.000 no vale mucho. Pero, si te ves como una creación Divina, el hecho que D-os te haya creado aun después de tener

ya más de 7.000.000.000 de personas, algunas muy parecidas a tí, quiere decir que tienes algo único y especial que ninguno de los 7.000.000.000 tiene. Si no fuera así, ¿para qué te creó?

Traigo esto como un ejemplo sencillo para ilustrar cómo un mismo hecho puede tener implicancias diametralmente opuestas, según el cristal por medio del cual se mire.

El Rebe nos dio herramientas que nos permiten ver al mundo y entender el valor y el propósito de la vida de una manera más elevada, más profunda y con una resonancia que suena a "verdad".

Para quien haya sido creado en una cultura en la cual se venera el pluralismo y el relativismo y todas las opiniones valen igual, suena anacrónico decir que hay una visión cuya claridad trasciende y es superior a las demás. A mi entender, ese relativismo moral es nada más que un nuevo desafío que el judaísmo tradicional y milenario debe afrontar.

Es simplemente incorrecto decir que no existe ninguna verdad absoluta. Fíjate la contradicción en esta misma afirmación: si es absolutamente verdad que no hay una verdad absoluta, no implica esto que esta afirmación no es necesariamente verdad y sí puede existir una verdad absoluta? Desde el descubrimiento de nuestro Patriarca Avraham, el judaísmo ha mantenido que sí hay una verdad absoluta y que debemos

(Continúa en la pág. 6)



La confianza construida metro² a metro².

En Montevideo y Punta del Este, **Weiss Sztryk Weiss** le ofrece desarrollos de alta categoría capaces de darle la seguridad de incrementar su valor inmobiliario. Propuestas valiosas de quienes hace más de 4 décadas han marcado el desarrollo inmobiliario de calidad en Uruguay.

MONTEVIDEO	PUNTA DEL ESTE		
HYATT MONTEVIDEO	 IMPERIALE LUXURY CONDOMINIUMS	one PUNTA DEL ESTE	<div style="background-color: #333; color: white; border-radius: 50%; width: 20px; height: 20px; display: flex; align-items: center; justify-content: center; margin: 0 auto;"> NUEVO </div> O.D. Ocean Drive Country

Montevideo se da el lujo. Y usted puede ser uno de sus propietarios.

Un proyecto que revolucionará el mercado inmobiliario/financiero del Uruguay y del que usted puede ser parte.

Imperiale III: La colección está completa.

Sea parte de uno de los complejos más lujosos de Punta del Este. Aptos. de 2 y 3 suites con los más altos estándares constructivos.

El cielo, el mar y vos.

A mts. de la Brava, arquitectura de vanguardia con muy generosos espacios, en unidades de 1, 2, 3 y 4 suites.

Punta del Este es para vivirlo.

Una oportunidad única de vivir Punta del Este. Monoambientes y Aptos. de 1 y 2 dormitorios a los más convenientes valores de mercado.

W S W
WEISS SZTRYK WEISS

Desarrollando valor inmobiliario

Montevideo.
Rambla Rep. del Perú 1483. Piso 2.
Tel.: +(598) 2623 3000

Punta del Este.
Roosevelt y Parada 11.
Tel.: +(598) 42 48 4949

info@wsw.com.uy

wsw.com.uy



buscarla. Desde que recibimos la *Torá* en el Sinaí creemos que tenemos la verdad absoluta y el desafío está en entender y saber aplicarla.

Desde que el Rebe de Lubavitch ha aparecido en escena, no hay que creer tanto en que la *Torá* es la verdad absoluta, lo podemos entender. La grandeza del Rebe no es sólo en lo que él pudo ver y entender, sino en que pudo darnos las herramientas para que nosotros también podamos ver y entender. No solo nos "dio pescado", sino que nos "enseñó a pescar".

Nos dio herramientas para entender más cabalmente lo que quieren decir términos tan complicados y complejos como "D-os", "*Torá*", "Judío", "Israel" y "*Mashíaj*". Sacó todos estos tesoros del monopolio de los religiosos y los transformó en patrimonio de cada judío, independientemente de su "etiqueta" autoimpuesta o impuesta por otros.

Tengo la plena convicción que conocer la perspectiva del Rebe sobre cualquier tema de importancia -y el Rebe nos enseñó que no hay nada ni nadie que no sea importante- servirá para enriquecer la experiencia de la vida en general y la vida judía en particular, tanto personal como colectiva.

Todos tienen el derecho a pensar como quieren sobre cualquier tema. Pero también todos tienen el derecho de conocer esta visión enriquecedora.

Hay muchas maneras de acceder a sus pensamientos. Hay libros de sus enseñanzas en todos los idiomas, hay material en la red, y hay familias de Jabad en el Uruguay, como en todas partes del mundo, que están más que dispuestas a compartirlos.

Aprovéchalo.

* * *

Mientras escribo estas líneas faltan apenas unas horas para que comience el Mundial 2014. Estamos todos confiados en que terminaremos celebrando un nuevo Maracanazo.

Me puedo imaginar la euforia de la celebración, llegado el momento. Y no es para menos. Más de medio siglo ha pasado desde que se produjo el milagro. Ya es hora que se produjera de nuevo...

Ganar el Mundial es una cuestión de orgullo nacional. Pensándolo bien, no tiene un valor intrínseco ni racional, ya que los que juegan son nada más que once jugadores de entre una población total de unos 3.395.000, o sea el 0,00000324005891%. Pero, no importa ya que por más pocos que sean, representan a todos. Su éxito es el éxito de todos. Todos juegan por medio de ellos.

Pero ¿se puede comparar la alegría de los jugadores mismos con la de los demás? Obvio que no. La alegría del que mete el gol, por más que es compartida con los demás jugadores e hinchas, está en una categoría aparte.

Hete aquí una respuesta a una de las grandes enigmas de nuestra existencia milenaria. Si D-os nos quiere tanto, ¿por qué hace que las cosas sean tan difíciles? ¿No puede aflojar un poco la mano? Después de todo, es Todopoderoso, ¿no?

La respuesta es: Maracaná.

¿Qué valor tendría si fuera tan fácil lograrlo?

El hecho que han pasado tantos Mundiales sin Copa sirve para crear una expectativa tanto más grande y una eventual celebración tanto más contundente.

Y aquí yace el "plan" Divino de nuestra historia. Claro, D-os pudo haber creado un mundo ya terminado y "redimido". Pero, en ese caso, ¿cuánto lo valoraríamos? ¿Cuánto *nos* valoraríamos? El hecho que estamos dos mil años detrás de la "Copa", y que depende de cada uno de nosotros lograrla¹, la hace y nos hace tanto más valiosos.

¡Arriba la *Tejeilet!* ◀

¹ Vea Maimónides, Mishné Torá Hiljot Teshuvá, 3:4





VIVIR EL PRESENTE CON VERSATILIDAD, ADUEÑARSE DEL FUTURO CON PROPIEDAD



CÁLCULO DE ESTRUCTURA
Y ADMINISTRACIÓN DE OBRA
GERARDO COSAC
INGENIERO CIVIL

PROYECTO Y DIRECCIÓN
ANDRÉS
MOKOBOCKI
ARQUITECTO

ACTIVOS BIEN UBICADOS
CONOZCA OTRAS OPORTUNIDADES EN DISTINTAS ZONAS

2622 2004 - 099 032 740 
www.mokobocki.com

M
ANDRÉS
MOKOBOCKI
DESARROLLO
INMOBILIARIO



Consuelo y aliento

(Traducción libre)

Por la Gracia de D-os
13 Tishrei, 5728 [17 de octubre de 1967]
Brooklyn, N.Y.

Sr. Ariel Sharón

¡Saludos y Bendiciones!

Estuve profundamente dolorido al ver en la prensa sobre la trágica pérdida de su joven y tierno hijo, que en paz descanse. No podemos sondear los caminos del Creador. Durante un tiempo de guerra y peligro usted fue salvado -de hecho fue entre los que lograron la victoria de nuestra nación, los Hijos de Israel, contra nuestros enemigos, en la cual "los muchos fueron entregados en manos de los pocos, etc."- y no obstante, durante un período de quietud y en su propia casa, ¡ocurrió semejante tragedia! Pero no es de sorprenderse que un ser creado no pueda comprender los caminos del Creador, Quien nos trasciende infinitamente. De hecho, tampoco nos sorprendería cuando un pequeño niño no puede comprender los caminos de un gran y venerable sabio de edad avanzada, aunque la brecha que separa entre ellos es limitada.

Obviamente, lo antedicho no tiene como objetivo minimizar de manera alguna la magnitud del dolor y sufrimiento. Le transmito mi participación, a pesar de la distancia geográfica.

A primera vista parecería que nos encontramos distantes el uno del otro no sólo geográficamente, sino también -o especialmente- en el sentido de no ser familiarizados,

inclusive ignorantes de nuestra existencia, hasta los "Seis Días", como llegaron a conocerse, cuando Ud. adquirió fama y fue celebrado como comandante y defensor de nuestra Tierra Santa y sus habitantes, y como una persona de características personales elevadas y D-os, bendito sea, brilló su gloria sobre Ud. y lo bendijo con éxito en sus actividades hasta una victoria de proporciones inesperadas.

Pero, basándome en el fundamento establecido en la vida de nuestro pueblo a lo largo de la historia, que todos los judíos son hermanados - la fama que Ud. recibió sirvió para revelar algo que existió también antes, o sea la hermandad de todo el pueblo de Israel, incluyendo tanto al judío que vive en la Tierra Santa como en la Diáspora, es que me urgí escribir las palabras arriba mencionadas a usted y su familia.

Otro factor que me motivó escribir esta carta es la tremenda inspiración que Ud. ha despertado en los corazones de muchos de nuestros hermanos al colocarse los Tefilín frente al Muro Occidental, acto que gozó de publicidad y resonó poderosa y positivamente en las diversas franjas de nuestra nación, tanto en lugares cercanos como también lejanos.

Un punto de consuelo aun ante una tragedia de la magnitud mencionada -de hecho, más que simplemente un punto- se encuentra expresado en la fórmula [de consuelo] tradicional, consagrada por decenas de generaciones de *Torá* y tradición de nuestro pueblo:

“Que el Omnipresente lo consuele entre los demás dolientes por Sión y Jerusalén.”

A primera vista, llama la atención ¿cuál es la conexión entre las dos cosas [el doliente a quien es dirigida esta bendición y los dolientes por la destrucción de Jerusalén]? Pero, como mencionado, en esta fórmula se expresa el verdadero contenido del consuelo: Así como el duelo por Sión y Jerusalén es compartido por todos los hijos e hijas del pueblo de Israel donde sea que estén, aunque es más palpable para aquel que vive en Jerusalén y ve al Muro Occidental y al Sagrado Templo en ruinas que para aquel que se encuentra físicamente lejos de ello, no obstante, aun aquellos que están lejos experimentan gran dolor y duelo. Lo mismo ocurre en cuanto al duelo de un individuo o familia. El consuelo está en el hecho que todo el pueblo participa de su dolor, porque como dijera nuestros sabios de bendita memoria, todo el pueblo judío compone un organismo integral.

Otro punto y principio, expresando un doble consuelo, es que así como, sin ninguna duda, D-os reconstruirá las ruinas de Sión y Jerusalén y reunirá a los dispersos de Israel de todos los confines de la tierra por medio de nuestro justo *Mashíaj* y los llevará con cánticos para ver la alegría de Sión y Jerusalén, así también en cuanto al duelo personal, cumplirá con su palabra de “Levántense y canten, los que reposan en el polvo” (Isaías, 26:19) y grande será el regocijo, un regocijo verdadero, cuando todos se encontrarán al realizarse la Resurrección de los Muertos.

Hay todavía un tercer punto en esto: Así como en relación a Sión y Jerusalén, los romanos -y antes que ellos, los babilónicos- dominaron únicamente al Templo construido de madera y piedra, plata y oro pero el Templo “interior” que se halla dentro del corazón de cada hombre y mujer judío no está bajo dominio de las naciones y es eterno, así también en cuanto al duelo del individuo: la muerte

domina nada más que al cuerpo y aspectos físicos del fallecido, pero el alma es eterna; meramente ascendió al Mundo de la Verdad. Es por eso que cualquier acto de bien [realizado por el doliente] que concuerda con el deseo del Dador de vida, D-os, bendito sea, agrega al deleite del alma, como también a su mérito y beneficio.

Que sea la voluntad de D-os que de aquí en más Ud. y su familia no sepan más dolor y sufrimiento y que en sus acciones en pos de la defensa de nuestra Tierra Santa, “la tierra sobre la cual los ojos de D-os están fijados desde el comienzo del año hasta el final del año” (Deuteronomio, 11:12), como también en su vida personal -en su cumplimiento de la *Mitzvá* de *Tefilin*, y una *Mitzvá* trae otra en su estela- encontrará consuelo.

Con bendición,
M. Schneerson

ADHESIÓN

**BENJAMÍN,
DINA WOLFSON Y
FAMILIA**

ADHESIÓN

FAMILIA PIVEN



EL REBE: SU LEGADO VIVE

El Rebe de Lubavitch, **Rabí Menajem Mendel Schneerson**, que su mérito nos proteja, se considera que ha sido la personalidad judía más influyente de los tiempos modernos.

Para seguidores, simpatizantes y admiradores de todo el mundo, era **-y sigue siendo-**, a pesar de su fallecimiento, responsable de la **agitación** de conciencias y del despertar espiritual de miles de judíos del mundo. Seleccionamos los siguientes **temas y artículos** para que **descubran** esta figura singular y una síntesis biográfica a modo de resumen de vida.

Una breve biografía

El Rebe nació en el año 1902, el 11 de Nisán, en Nikolaiev, Ucrania. Es hijo del célebre cabalista y sabio talmúdico, Rabí Levi Itzjak Schneerson, y la Rabanit Jana, aristocrática hija de una prestigiosa familia de rabinos. También es el tataranieto del tercer Rebe de Lubavitch, que llevó el mismo nombre, Rabí Menajem Mendel de Lubavitch. A los cinco años se mudó junto con sus padres a la ciudad ucraniana de L'katerinoslav, hoy Dniepropetrovsk, donde su padre fue nombrado Rabino Principal.

Para salvar una vida: Se cuenta una historia de los primeros años de vida del Rebe que parece un símbolo de todo lo que seguiría. Cuando tenía nueve años, el pequeño Menajem Mendel nado valientemente en el Mar Negro y salvó la vida de un niño que había caído de la cubierta de un barco anclado. Ese sentimiento de "otras vidas en peligro" parece haber dominado su conciencia desde entonces. Los judíos ahogándose en la asimilación, la ignorancia o la alienación sin que nadie oyera sus clamores por ayuda. Los judíos en los campus universitarios, en las comunidades aisladas, bajo regímenes represivos. Desde la infancia mostró una prodigiosa agudeza mental. Cuando llegó al *Bar Mitzvá*, el Rebe fue considerado un "Ilui",

un prodigio de la *Torá*. Pasó su adolescencia inmerso en el estudio de la *Torá*.

Casamiento en Varsovia: En 1929 Rabí Menajem Mendel desposó a la hija del Rebe Anterior, la Rabanit Jaia Mussia, en Varsovia. Luego estudió en la Universidad de Berlín y posteriormente en la Sorbona de París. Parece que en esos años comenzaron a florecer sus formidables conocimientos de matemáticas, medicina y ciencias. Estuvieron casados durante casi sesenta años. Falleció el 22 de Shevat de 5748 (10 de febrero de 1988).

Arribo a EE.UU.: El lunes 28 de Siván de 5701 (23 de junio de 1941) el Rebe y la Rabanit arribaron a EE.UU., tras haber sido rescatados milagrosamente, por la gracia de D-os Todopoderoso, del Holocausto europeo. El día señala el comienzo de nuevos y generalizados esfuerzos para reforzar y diseminar la *Torá* y el judaísmo en general, y las enseñanzas jasídicas en particular. Poco después de su llegada el Rebe comenzó a escribir sus comentarios sobre varios tratados jasídicos y cabalísticos, como así también una amplia gama de respuestas a consultas sobre una amplia gama de temas de *Torá*. Con la publicación de esas obras su genio pronto fue reconocido en todo el mundo.

Liderazgo: Luego de la desaparición física de Rabí Iosef Itzjak Schneersohn, de bendita memoria, el 10 de Shvat, en el



25

EN ELENA TEJEIRA CATERING ART, NOS ESPECIALIZAMOS EN SERVICIOS KOSHER.

Contemplando las recetas tradicionales judías, logramos una cocina innovadora, vanguardista y creativa, cumpliendo con todas las reglas de la kashrut.

Con supervisión del Rabinato de la Kehilá.

Buscamos la diferenciación, logrando que nuestros platos sean deliciosos y sumamente atractivos. Además, creamos la propuesta a la medida del cliente para que cada evento sea diferente y sumamente original.

(+598) 2601 8066* / info@elenatejeira.com.uy / www.elenatejeira.com.uy

in t f w

año 1950, Rabí Menajem M. Schneerson asumió el liderazgo del floreciente movimiento. Las actividades e instituciones de Lubavitch adquirieron muy pronto nuevas dimensiones. La filosofía de Jabad de llegar a otros, basada en el bíblico “y te expandirás al oeste y al este, al norte y al sur” (Génesis 28:14), fue traducida de inmediato en acción, en tanto Centros Jabad se abrían en decenas de ciudades en el mundo.

Singularidad: Con las enseñanzas del Rebe y su ejemplo como un modelo a emular, Lubavitch ha crecido rápidamente a ser una presencia en todo el mundo, y todas sus diversas actividades llevan el sello de su visión. No es de extrañar entonces, que muchos se preguntan, ¿De qué se trata su liderazgo que fue -y, en muchas formas, todavía es- tan especial? ¿Por qué goza de tanto respeto y admiración?

Pasado, presente y futuro: Muchos líderes reconocen la necesidad del momento y responden con coraje y direcciones. Este es su fuerte - y es admirable. Otros, aunque su fuerte no esté en la “respuesta instantánea” a los problemas actuales, son bendecidos con la capacidad perceptiva de previsión - sabiendo lo que el mañana traerá y la mejor manera de prepararse para ello. Sin embargo, hay otros dirigentes que sobresalen en un tercer ámbito distinto, con un agudo sentido de la historia y la tradición, sus consejos y su liderazgo es moldeado por una gran sensibilidad hacia el pasado.

Poseer las tres cualidades es realmente único. Así fue el Rebe de Lubavitch, la inspiración y fuerza motriz detrás del éxito del Movimiento Lubavitch hoy. Transmitiendo un profundo sentido de urgencia, exigiendo mucho de sus seguidores, y aún más de sí mismo. El Rebe es llevado, por encima de los demás, como ejemplo.

Pensador revolucionario: El Rebe fue un pensador sistemático y conceptual del mayor nivel. Su singular estilo de pensamiento analítico ha producido una monumental contribución a la erudición

judía. Su brillante enfoque para la comprensión del comentario clásico de Rashi, por ejemplo, ha revolucionado el estudio de la Biblia.

Más de 125 tomos de sus charlas, escritos, correspondencia y respuesta se han publicado hasta el presente.

En complemento a esta erudición, exhortaba a que el entendimiento intelectual debe llevar a la acción.

Cartas y correspondencia: La serie *Igrot Kódesh* es una colección cronológica de la correspondencia del Rebe.

Los escritos publicados en *Igrot Kódesh* arrojan luz sobre el genio del Rebe y el éxito del Movimiento Lubavitch bajo su conducción. Estas cartas fueron dirigidas a eruditos talmúdicos y hombres de estado, educadores, rabinos, niños de *Bar/Bat Mitzvá*, científicos y profesionales, activistas, hombres y mujeres de todos los estratos. Los temas abordados en estas cartas cubren todas las esferas de interés y cada área de la conducta humana.

Nutriéndose del misticismo, el *Talmud* y la filosofía jasídica irradian estímulo, inspiración y consejo, reflejando la remarkable visión interior que el Rebe poseía en cuanto a la naturaleza humana. Su fama como líder e innovador de campañas masivas y proyectos comunitarios es resultado de su originalidad como pensador, y su habilidad para unir lo conceptual con lo pragmático.

Desaparición física: El 3 de Tamuz, 5754 (1994) el Rebe devolvió su alma a su Creador. Fue sepultado a lado de su suegro y predecesor, Rabí Iosef itzjak Schneerson, sexto Rebe de Lubavitch, en el cementerio Montefiore en Queens, Nueva York. Su lugar de descanso es visitado anualmente por cientos de miles que buscan su intercesión ante el Trono Celestial. ◀

Vea aquí por más detalles: www.ohelchabad.org/77026/Espanol.htm

INSCRIPCIONES:

2709 3444 int. 104
097 084 080
jabad.rambla@jabad.org.uy

JABAD URUGUAY

Enriquezca su semana con una dosis de judaísmo.

9 24 DE JUNIO
CUENTOS CURIOSOS DEL TALMUD

Mensajes Detrás de la Magia y el Misterio

El Talmud tiene historias enigmáticas: un sabio discutiendo con D-os, contiendas extrañas sobre vacas pelirrojas y altercados legales sobre la lepra. Esta clase descubriremos que es todo parte de una pregunta más amplia: ¿Podemos liberarnos de nuestras anclas materiales?

10 1 DE JULIO
SUEÑOS DE REDENCIÓN

Porque el Mesías hace una diferencia en nuestras vidas

El Judaísmo cree en el monoteísmo, la justicia social y el desarrollo de nuestro mundo. ¿Entonces por qué estamos obsesionados con el Mesías? ¿Es la anticipación de una recompensa? ¿De una utopía? Algo mucho más fundamental debe estar en el corazón de la gran esperanza judía.

11 8 DE JULIO
SER EXPERTO EN UNA MITZVÁ

Encontrando nuestro nicho en el Judaísmo

¿Es usted un campeón de la caridad? ¿Un experto de kashrut? ¿Un apasionado de la plegaria? El destino nos ha otorgado a cada uno de nosotros una mitzvá en particular que debemos abrazar y hacerla nuestra. Descubra cómo identificar su misión única, y por qué es tan importante para quien es usted.

12 15 DE JULIO
CÓMO CURAR EL ODO

La psicología de la animosidad

Algunas personas nos vuelven locos, mientras que otros no nos molestan para nada. ¿Por qué? ¿Qué nos enoja? La antigua animosidad entre los Israelitas y los Midianitas sirve como un paradigma para todos los conflictos, y como resolverlos.

Estimado Amigo,
Jabad está orgulloso de presentar nuestro catálogo de clases de Estudios de Torá para la tercera temporada del año académico 2014.

Nuestras lecciones lo harán participar en una forma multidimensional desafiándolo intelectual, espiritual y emocionalmente. Exploran cuestiones contemporáneas a través de una perspectiva de la Torá y abordan preguntas de todos los tiempos de la tradición judía.

Lo invito a darle una mirada a los temas en este catálogo y unirse a nosotros para algún estudio inspirador. Estas clases están abiertas a todos, cualquiera sea su nivel de aprendizaje y lo animamos a traer también a sus amigos.

¡Shalom!

Rabino Mendy Shemtov



¿Qué es un Rebe?

por **Yanki Tauber**

Un principio fundamental de la fe judía es que no hay intermediarios entre D-os y Su mundo; nuestra relación con El no es facilitada por ningún tercero. A la luz de esto, hay varias afirmaciones de nuestros sabios que requieren explicación.

Cuando la *Torá* habla de la fe de Israel en D-os después de los milagros del Éxodo, dice, "Creyeron en D-os y en Moshé Su siervo"¹. Notando que la *Torá* usa el mismo verbo (vaia-minu, "y creyeron") para referirse a la creencia de Israel en Moshé y en el Todopoderoso, el *Mejilta* declara: "Aquel que cree en Moshé cree en D-os."

De acuerdo a esto, el Zohar se refiere a Moshé como Raia Meheimna de Israel, una frase que se traduce tanto como "pastor fiel" como "pastor de la fe". El último sentido implica que Moshé es el proveedor de la fe de Israel, una fuente de, y conducto para, la fe de ellos en D-os.

El *Talmud* va aun más lejos, aplicando lo mismo a los sabios y estudiosos de la *Torá* de todas las generaciones. Citando el versículo

"Amar al Señor Tu D-os y apegarse a Él"², pregunta, "¿Acaso es posible apegarse a lo divino?" y responde: "Todo aquel que se apega a un estudioso de la *Torá*, la *Torá* lo considera como si se hubiera apegado a D-os."³

El factor de conocimiento

La explicación, dice Rabi Schneur Zalman de Liadí en su Tania, está en entender la metáfora padre/hijo empleada por la *Torá* para describir nuestra relación con D-os. "Ustedes son hijos del Señor vuestro D-os," dice Moshé⁴. Mientras estábamos aun en Egipto, D-os habla de nosotros como "Mi primogénito Israel"⁵.

¿En qué forma es D-os nuestro padre? Hay, por supuesto, paralelos obvios. Como un padre, D-os nos crea y nos provee de sustento y dirección. Nos ama con el amor ilimitado y compasivo de un padre. Rabi Schneur Zalman profundiza más en la metáfora, examinando las dinámicas biológicas y psicológicas del modelo padre-hijo y empleándolo para entender mejor nuestra relación con el prójimo y con nuestro Padre en el Cielo.

Un pedacito microscópico de materia, originado en el cuerpo del padre, desencadena la generación de una vida. En el útero de la madre, una sola célula se desarrolla en un cerebro, corazón, ojos, oídos, brazos, piernas, uñas. Pronto emerge al mundo para funcionar

como un ser humano pensante, sensible y realizable.

Físicamente, lo que se originó en el cuerpo y psique del padre es ahora un individuo separado, distinto y (eventualmente) independiente. En un nivel más profundo, sin embargo, el niño permanece inseparable de su procreador. En palabras del *Talmud*, "Un hijo es un miembro de su padre". En el corazón mismo de la consciencia del hijo descansa una verdad inescapable: él es el hijo de su padre, una extensión de su ser, una proyección de su personalidad. Corporalmente, se han convertido en dos entidades distintas; en esencia, son uno.

Uno puede argumentar: quizás en la mente del niño, el asiento de su autoconciencia e identidad, vive la singularidad del padre y su descendencia. Aquí se siente la relación del niño con su padre, aquí reside el reconocimiento de su unidad intrínseca. Pero el cerebro es sólo uno de los muchos órganos y miembros del hijo. El resto de él puede surgir de su fuente parental, pero es ahora una entidad totalmente separada.

Obviamente, esto no es así, así como no sería correcto decir que los ojos ven solos o que la boca habla sola. Las partes componentes del ser humano componen un todo único e integrado; es la persona la que ve, la persona la que habla, la persona la que es consciente. La uña del pie del hijo, en virtud de su interconexión con el cerebro, no es menos una con el padre de lo que es el cerebro mismo, el órgano que facilita esta unidad.

¿Pero qué pasa si la uña del pie, o cualquier otro miembro del cuerpo, corta su conexión con el cerebro? Esto la cortaría de su propio centro de vitalidad y consciencia, y como resultado también de sus orígenes parentales. En otras palabras, la unidad de todos los miembros y órganos del hijo con la esencia del padre depende de mantener su conexión con su propia mente, una conexión que los impregna con toda la consciencia de esta unidad.

El cuerpo Israel

Israel, también, está compuesto de muchos "órganos" y "miembros". Están los grandes sabios de cada generación quienes dedican

The advertisement for Armon Suites Hotel is presented in a collage format. At the top center is the hotel's logo, which consists of a stylized red 'A' with white stars, above the text 'ARMON SUITES' in blue and 'HOTEL' in white on a blue background. Below the logo, on the left, are two photographs of hotel rooms: the top one shows a bedroom with a bed, a desk, and a chair; the bottom one shows a similar room with a tray of food and drinks on a table. On the right side of the advertisement is a large, grey, arched graphic that serves as a menu board. It contains the text 'MENÚ EJECUTIVO' in a serif font, followed by 'De Domingo a Viernes de 12:00 a 14:30'. Below this text is a row of four small images showing different food items: a plate of food, a dish of rice, a salad, and a dessert. At the bottom of the menu board, it lists '♦ Entrada ♦ Plato Principal ♦ Postre' with '(bebida incluida)' in smaller text, and a price of '\$ 595'. The entire advertisement is set against a light yellow background.

21 DE SETIEMBRE 2885, ESQ. ELLAURI

Tel.: (+5982) 2712 4120 - Fax: (+5982) 2712 4117

www.armonsuites.com.uy

vida a la asimilación de la esencia divina de la *Torá*, cuyo todo ser está permeado con la consciencia de la verdad de D-os. Esas son la “mente” de la nación. Israel tiene un “corazón”, los individuos cuyas vidas ejemplifican la compasión y la piedad; y “manos”, sus grandes constructores y realizadores. Cada individuo, desde el “Moshé de la generación”⁶ al común “soldado de a pie”, forma una parte integral del cuerpo del primogénito de D-os, cada uno es igualmente “un miembro del padre”.

Pero al igual que en la relación padre-hijo, es la mente del hijo la que facilita la conexión con su padre. En la medida que los muchos órganos y miembros de su cuerpo permanezcan como un todo únicamente integrado, ellos son todos igualmente hijos del padre. La mente no sirve como “intermediario”, D-os libre; cada parte del cuerpo, incluyendo la uña del pie, posee el autococonocimiento que hace a los dos cuerpos ostensiblemente distintos del padre e hijo una entidad única. Pero es solo en virtud de su conexión con la mente que esta consciencia reside dentro de todas las partes del hijo.

Lo mismo se aplica con el “cuerpo” que es Israel. Es nuestra línea de vida con nuestra “mente”, los sabios y líderes de Israel,

lo que nos integra como un todo único y nos imbuje con nuestra conexión con nuestro Creador y Fuente.

Es cierto, un judío no puede nunca cortar su conexión con D-os, al igual que la más pequeña uña del pie del cuerpo del hijo puede elegir irse por sí misma y deshacer su relación con su padre. Pero a pesar de que no podemos cambiar lo que somos, podemos determinar hasta que punto nuestra identidad como hijos de D-os será expresada en nuestra vida diaria. Podemos elegir, D-os libre, desasociarnos de los líderes que D-os ha implantado entre nosotros, desterrando así nuestra relación con El al subconsciente de nuestra alma. O podemos intensificar nuestra conexión con la “mente” de Israel, haciendo así que nuestra conexión con el Todopoderoso sea una realidad tangible y vibrante en nuestras vidas.⁷ ◀

¹Éxodo 14:31

²Deuteronomio, 30:20

³Talmud, Ketubot 111b

⁴Deuteronomio, 14:1

⁵Éxodo 4:22

⁶Como se llama al líder de cada generación, ver Bereshit Rabá, 56:7; Tikunei Zohar, 114a; comentario de Rashi al Talmud, Julin, 93a.

⁷Basado en el Tania, capítulo 2, y una alocución del Rebe de Lubavitch, que su mérito nos proteja, del 26 de Siván, 5711 (30 de Junio de 1951).

El cambio perfecto

CASA CENTRAL: Av. 18 de Julio 1701. Tel.: 24089299 y sus 12 sucursales.
www.cambio18.com

CAMBIO18 Servicios
Financieros



Día de la Educación y el Compartir 2014 Una Proclama

por **Barack Obama**

En los Estados Unidos de América, cada niño debería tener la oportunidad de llegar tan lejos como sus pasiones y trabajo duro lo lleven. La educación no sólo prepara a la gente joven para entrar a la fuerza laboral, también expande sus horizontes, les enseña a pensar en forma crítica sobre el mundo que los rodea, construye su carácter, y los ayuda a desarrollar el juicio para establecer el curso de nuestra Nación. En el Día de la Educación y el Compartir, EE.UU., fortalecemos nuestra resolución de proveer una educación de primer nivel a cada niño.

Gracias a educadores dedicados a lo largo de nuestro país, los índices de graduación han alcanzado sus niveles más altos en casi tres décadas. Pero no todos los niños tienen acceso a las mejores oportunidades. He llamado al Congreso para hacer que la educación preescolar de alta calidad esté disponible para todo niño en América. Debido a que una buena educación temprana en la niñez lleva a mejores resultados en la escuela y en la vida, continuaremos invirtiendo en programas innovadores basados en evidencia que den resultados. Juntos, podemos poner a todos nuestros niños en un camino para tener éxito, incluso si sus padres no son ricos.

También estamos trabajando para asegurar que todo salón de clase aproveche la tecnología moderna. Con el apoyo del sector privado, mi Administración conectará 20 millones de estudiantes a ancho de banda de alta velocidad en los próximos 2 años, sin agregar un centavo al déficit. Dentro de cinco años, el 99 por ciento de los estudiantes [Norte]americanos tendrán acceso a esas conexiones.

En este día, recordamos al Rabino Menachem Mendel Schneerson, el Rebe de Lubavitch, una inspiración para la gente alrededor del mundo. A través de una vida de erudición y buenas obras, educó a generaciones y los inspiró para alcanzar su máximo potencial. En su honor, abracemos el espíritu de que todo niño importa, y que no hay nada más importante que las inversiones que hacemos en nuestra próxima generación.

AHORA, POR LO TANTO, YO, BARACK OBAMA, Presidente de los Estados Unidos de América, en virtud de la autoridad investida en mi por la Constitución y las leyes de los Estados Unidos, proclamo el 11 de Abril de 2014 como el Día de la Educación y el Compartir, USA. Llamo a todos los [Norte]americanos a observar este día con las ceremonias y actividades apropiadas.

EN FE DE LO CUAL, he firmado este décimo día de Abril, en el año dos mil catorce, y de la Independencia de los Estados Unidos de América doscientos treinta y ocho. ◀

"Nadie puede proclamar haber llegado a la verdad absoluta, mientras haya alguien que aún no ha llegado. La verdad absoluta es una luz infinita. Y siendo infinita, ¿cómo podría brillar en el espacio de uno y no en el de otro".

(De las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

**LILIANE FRANKENTHAL
Y FAMILIA**

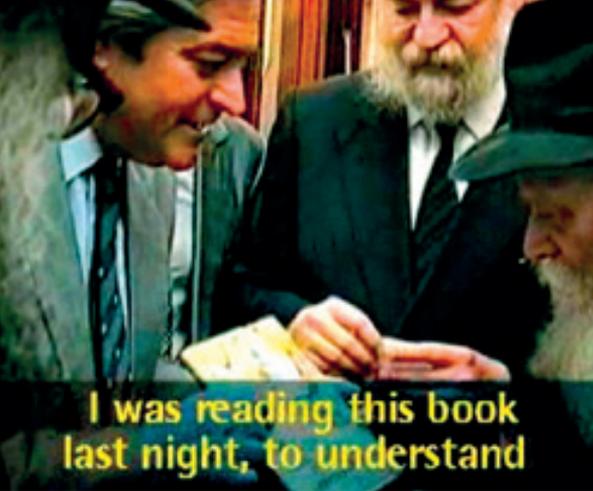


Foto extraída de www.chabad.org

Cómo conocí al Rebe

por **Luis Alberto Lacalle Herrera**

Era una mañana de domingo en Brooklyn y conducido por muy queridos amigos integrantes de la colectividad judía, nos acercamos a la casa desde la cual el Rebe Schneerson dirigía la multiplicidad de obras religiosas y culturales que fue creando a lo largo de su fructífera vida.

Impresionaba la multitud de adeptos que llenaban prácticamente dos cuadras de dicho barrio neoyorquino. Luego de recorrer distintos pasadizos y traspasar umbrales muy bien vigilados, nos encontramos ante un hombre mayor que

de pie saludaba, bendecía y aconsejaba a los centenares de personas que querían tener contacto con él.

Lo que más me impresionó y lo que más recuerdo del Rebe era el color de sus ojos y lo penetrante de su mirada que parecía mirar al interior de su interlocutor. Ligeramente encorvado inclinó la cabeza para mirarme y tuvo para mí palabras muy amables que por cierto conservo en mi memoria.

Era un hombre menudo, aparentemente frágil pero con una voluntad y un intelecto tan poderosos como para haber organizado una fuerza religiosa que se extiende por casi todo el mundo. A partir de la escritura, del Libro Sagrado que es nuestro común denominador y nuestra raíz compartida, la influencia de los Lubavitch se extendió por todo el mundo pregonando el cumplimiento de la Ley y el ordenamiento de la conducta humana alrededor del mensaje recibido en el Sinaí. También en nuestra patria sus discípulos han realizado una obra importante que beneficia a nuestra sociedad y por la cual el Uruguay debe estar permanentemente agradecido.

Solamente una vez vi al Rebe, pero sus ojos celestes de mirada penetrante siguen gravados en mi memoria y son un mensaje de fuerza espiritual que realmente me conmovió. ◀

ADHESIÓN

DANNY ASCHER Y FAMILIA



El Rebe y la actualidad

El mundo es una pelota

por **Yanki Tauber**

Objeto grande y redondo. Moverlo hacia el objetivo, hacerlo pasar a través del umbral. Ganarle a esos muchachos grandes y corpulentos que intentan detenerte, intentando sacártela. Se rápido. Usa tus pies.

¿Suena familiar? Suena como mi vida.

“De todo lo que uno ve o escucha,” enseñó el Rabí Israel Baal Shem Tov, “uno debe derivar una lección en el servicio al Creador.”

Quizás el deporte más popular hoy en día es del fútbol. Como es el caso con todo fenómeno en el mundo de D-os, este juego

puede servir como un modelo y metáfora para nuestra misión en la vida.

El objetivo del juego es mover la pelota hacia un “gol” o “portería”. Esto sería fácil de lograr si no fuera por el hecho que enfrentando a los jugadores hay un equipo opuesto que hará todo lo que pueda para evitar que anoten un “gol”. Pero por otro lado, si no fuera por el equipo contrario, toda la habilidad y poder de los jugadores nunca se pondría de manifiesto. Porque esa es la naturaleza del ser humano: los potenciales más potentes se despiertan sólo por el desafío y la adversidad.

La pelota puede manejarse con varias partes del cuerpo del jugador, pero el juego se juega principalmente con los pies. El juego requiere mucha habilidad, pero no menos



Antes de comprar o vender... Consulte

INMOBILIARIA POLAR

CORDÓN

Constituyente 1555 esq. Salto
Tels.: 2401 1723 - 2401 8092/93
Fax: 2401 6486

MALVÍN

Aconcagua 4951
Tel.: 2614 2434

CASA CENTRAL

Br. España 2996
Tels.: 2710 8286/96 - 2710 8028
Fax: 2711 6756

PRADO

Av. Agraciada 3597
Tels.: 2307 8393 - 2305 7387

importante es la velocidad del jugador, mucho depende de si el jugador puede pasar a su oponente y moverse más rápidamente que él.

¿Qué nos puede enseñar todo esto con respecto a nuestros esfuerzos diarios y vidas privadas?

La tierra es una esfera, un hecho observado hace casi dos mil años atrás por el Talmud Jerusalemita¹. El objetivo de la vida es mover esa “**pelota**” al *Shaar haMélej*, el **portal del Rey**² Cumpliendo las *Mitzvot* de la *Torá* movemos al mundo hacia el objetivo de su creación.

En cada paso nuestro, somos desafiados por un equipo contrario formidable, compuesto por nuestros propios rasgos de carácter negativos y hábitos y una multitud de adversarios externos, quienes obstruyen nuestro avance hacia el objetivo y buscan mover la pelota en la dirección opuesta. Pero es la presencia constante de esta oposición la que desencadena nuestros más profundos potenciales y maximiza nuestros logros.

Un factor clave para lograr la victoria es la **velocidad**. El jugador más habilidoso

será inefectivo si sus movimientos son lentos, pesados y sin entusiasmo. Similarmente, la vida de la persona debe estar animada con alacridad y alegría para que sus actos se transformen en goles anotados e impacten en forma tangible al mundo.

La otra lección importante es nunca subestimar el poder de los **pies**. Para avanzar la pelota hacia el objetivo, hacemos uso de todas nuestras facultades, desde la “cabeza” hasta los “pies”, nuestras mentes, nuestra capacidad para sentir, nuestros talentos y nuestra energía física. Pero nuestra facultad más importante son los “pies”, que representan nuestra capacidad para la acción y la obediencia “ciega”. A pesar de que es la más baja y menos sofisticada de nuestras facultades, es nuestro compromiso inequívoco a la voluntad divina y la acción física de las *Mitzvot* lo que tiene el mayor impacto sobre nuestro mundo y la fuerza más poderosa para su avance y máxima realización³. ◀

¹ Avodá Zará 3:1

² Libro de Esther 4:2

³ Basado en un discurso del Rebe de Lubavitch, zi”a, 26 de Nisán 5740 (10 Abril 1980).



Hinchas y jugadores

por **Yosef Zaklos**

El último tranvía de la noche rodó por la Avenida Kingston en una fría noche de invierno en 1955 cuando el joven Shimshon Stock acompañó un conocido cercano y su hijo pronto-a-ser-Bar-Mitzvá a la sinagoga central de Lubavitch a la vuelta, a 770 Eastern Parkway .

Dentro de “770”, que pronto se haría famoso como Sede Mundial de Lubavitch, fue el estudio y la oficina del Rebe de Lubavitch, Rabí Menajem Mendel Schneerson, quien pocos años antes había aceptado el liderazgo de esta pequeña comunidad jasídica que aún luchaba por recuperarse de los estragos del estalinismo y el Holocausto. En

ese momento, el Rebe tenía sólo un puñado de emisarios repartidos por Israel, Estados Unidos, Europa y el Norte de África; pero él ya estaba construyendo, infatigablemente, una red global de comunidades antes de ganar fama mundial por sus poco convencionales pero contemporáneas formas de llegar a la juventud judía.

Shimshon, nacido y criado en el Nuevo Mundo, fue un buen ejemplar de un "American Boy". Sin embargo, había disfrutado de una amistad estrecha y especial con el Rebe antes del fallecimiento del anterior Rebe de Lubavitch -suegro del Rebe Rabino Joseph Isaac Schneersohn- que continuó después de que el Rebe aceptó el manto de liderazgo. Ahora le presentó al Rebe su amigo y el hijo de su amigo quien les dio la bienvenida con su reconfortante y cálido apretón de manos, invitándoles a que por favor tomen asiento.

El Rebe le bendijo al niño deseándole que logre convertirse en una fuente de orgullo para el pueblo judío y para su familia. A punto de salir de su despacho, el Rebe sorprendió a los tres estadounidenses con una pregunta dirigida al joven: "¿Eres un fanático del béisbol?"

El joven respondió afirmativamente.

"¿De cuál equipo eres hincha, de los Yankees o de los Dodgers?"

"De los Dodgers," respondió el muchacho.

"¿Tu padre tiene la misma sensación por los Dodgers que tú?" preguntó el Rebe.

"No."

"¿Te lleva al estadio a ver los partidos?"

"Bueno, de vez en cuando mi padre



me lleva a ver un partido. Fuimos a ver un partido hace un mes."

"Y ¿qué tal estuvo?"

"Fue decepcionante," confesó el treceañero. "En el sexto inning, los Dodgers perdían nueve a dos, así que decidimos irnos."

"¿Los jugadores también se fueron cuando te fuiste?"

"Pero, Rabino, ¡los jugadores no pueden salir en medio del partido!"

"¿Por qué no?" preguntó el Rebe. "Explicame cómo funciona esto."

"Hay jugadores y hay aficionados," explicó el joven entusiasta del béisbol. "Los aficionados pueden dejar cuando quieran ya que no son parte del juego y el partido puede continuar, y de hecho continúa, aún después de que se hayan ido. Los jugadores, sin embargo, tienen que quedarse y tratar de ganar hasta que el partido haya terminado."

"Esa es la lección que te quiero enseñar en el judaísmo," dijo el Rebe con una sonrisa. "Puedes ser un hincha o un jugador. Sé un jugador."

Al salir de "770" el padre y su hijo se despidieron de su amigo, Shimshon, los tres compartiendo una nueva admiración por un pionero en educación judía. ◀

An advertisement for Lempert Felder Arquitectura e Interiorismo. It features a logo on the left consisting of a grid of squares in blue and white. To the right of the logo is the company name "LEMPERT | FELDER" in large, bold, white letters, with "ARQUITECTURA • INTERIORISMO" underneath in smaller white letters. Below the logo and name is contact information: "Contacto: Cel. 099 61 65 64 / 099 63 29 92 estudio@lempertfelder.com.uy" and a Facebook icon with the text "Lempert Felder Arquitectos". On the right side of the advertisement is a photograph of a modern, multi-story building with a glass facade and a prominent staircase. Below the photograph is the text "MIRADOR DEL PUERTO MELITÓN GONZÁLEZ 1195 ENTREGA: DICIEMBRE 2015".



El Rebe y el Mashíaj

El Siglo LVI

En el año seiscientos de la vida de Noé... se rompieron todas las fuentes del gran abismo y se abrieron las aberturas de los cielos.¹

El Zohar interpreta este versículo como una predicción de que “en el sexto siglo del sexto milenio, las puertas de la sabiduría celestial se abrirán, como también los manantiales de sabiduría terrenal, preparando al mundo para ser elevado en el séptimo milenio.”

Efectivamente, el Siglo LVI desde la creación² fue una época de grandes descubrimientos y desarrollo acelerado, tanto en la sabiduría superna de la *Torá* como en la sabiduría terrenal de la ciencia secular. Este fue el Siglo en el que las enseñanzas del Jaisidismo fueron reveladas y diseminadas por Rabí Israel Baal Shem Tov y sus discípulos. El alma interna de la *Torá*, que hasta ahora había estado en la esfera de un número selecto de místicos en cada generación, fue accesible para todos, impartiendo una nueva profundidad a nuestro entendimiento de la sabiduría Divina e infundiendo vitalidad y alegría a nuestra observancia de las *Mitzvot*.

A medida que esas revelaciones celestiales llovían de las ventanas del cielo, los manantiales terrestres respondieron en consonancia. El mismo siglo vio una erupción sin precedentes de conocimiento en todos

los campos de las ciencias, en matemáticas, física, medicina, tecnología y ciencias sociales, revolucionando todas las áreas de la vida humana.

De acuerdo al Zohar, esta revolución dual llegó para preparar al mundo para el “séptimo milenio”, la era del Mesías, cuando los seis milenios “de trabajo” de la historia culminarán en una época “que es todo Shabat y tranquilidad para toda la vida.”

El goteo antes del diluvio

La redención por el Mesías es varias cosas. Es la reunión de la gente dispersa de Israel a la Tierra Santa, la reconstrucción del *Beit Hamikdash* (el Templo Sagrado) en Jerusalén y el restablecimiento del servicio del Templo. Es el regreso de la humanidad a D-os y su re compromiso a una vida de bondad y santidad. Es el fin del hambre, guerra, celos y envidia; la eliminación del mal del corazón del hombre y del sufrimiento del mundo de D-os. Es todas esas cosas debido a una transformación básica que experimentará el mundo: la mente humana comprenderá la verdad Divina.

En su estado presente, el mundo oculta el rostro de D-os. Es verdad, las obras de la naturaleza indican la sabiduría y majestad del Creador, y el proceso de la historia muestra la mano de la Providencia Divina en los asuntos del hombre; pero esos son tan solo puntos de luz penetrando la gruesa trama del velo de la naturaleza. Mucho más pronunciado es el ocultamiento del mundo

físico de la verdad divina con la regularidad de sus ciclos, la aparente amoralidad de sus leyes y la inmanencia bruta de su ser. Yo soy, proclama con todo protón de su ser; yo soy una existencia en mi misma, absoluta e independiente; cualquier "verdad superior" que pueda haber para la existencia es solamente eso, una verdad "superior", abstracta e inmaterial, y muy aparte del mundo "real".

Pero en la época del Mesías, el "conocimiento y sabiduría se incrementarán" al punto que "el mundo estará lleno del conocimiento de D-os como las aguas cubren el mar." La verdadera esencia de la realidad se revelará; el mundo físico se experimentará como una expresión, en vez de una ofuscación, de la realidad absoluta, exclusiva y todo penetrante de D-os. Y cuando el mundo cese de percibirse como algo aparte de D-os, todas las otras características del mundo mesiánico caerán en su lugar. El hombre se empeñará sólo en conocer a D-os y obedecer su voluntad; la existencia llena de disputas y conflictos que conocemos ahora se reemplazará con una armonía y paz perfecta, armonía entre los varios impulsos y fuerzas dentro del alma humana, armonía entre hombres y naciones, y armonía entre el Creador y Su creación.

Esto explica cómo la sabiduría celestial que emana de las "ventanas del cielo" y el siglo cincuenta y seis sirvieron para "preparar al mundo para ser elevado en el séptimo milenio." Las enseñanzas del Jasidismo

ofrecen una muestra de esta conciencia y entendimientos futuros. Empleando las herramientas de la razón humana, el Jasidismo explica a la mente del hombre e implanta en su corazón la verdad de que "no hay nada aparte de El", que "la Divinidad es todo y todo es Divinidad"; describe los orígenes, desarrollo y funcionamiento interno del alma del hombre y la forma en que encuentra realización y satisfacción a través del conocimiento de D-os y la realización de Su voluntad; expone el rol del hombre en la creación y cómo nuestros actos transforman la naturaleza misma de la realidad, haciéndola más receptiva a la Divinidad.

Hoy, nuestra capacidad para comprender realmente y asimilar esas verdades está limitada por el estado presente de la mente humana y el mundo que colorea su pensamiento. Pero la revelación del alma interna de la *Torá* fue la llovizna que anuncia el diluvio, el goteo que marca el comienzo del gran diluvio que "llenará al mundo con el conocimiento de D-os tal como las aguas cubren el mar."

Implemento e ilustrador

Complementando la lluvia de sabiduría Divina de las ventanas del cielo hubo un aumento repentino de conocimiento terrenal, que el Zohar también considera un prólogo y preparación para la era mesiánica del conocimiento.

Hay tres formas básicas en que los

BERGSTEIN

ABOGADOS

Av. 18 de Julio 1117 - Piso 5
Tel.: (+598) 2901 24 48 - Fax: (+598) 2902 67 81
Montevideo, Uruguay

bergstein@bergsteinlaw.com / www.bergsteinlaw.com

avances revolucionarios en ciencia y tecnología de las generaciones recientes preparan al mundo para la venida del Mesías:

1) Como una herramienta: En el nivel más elemental, la revolución científica ha facilitado, en un grado sin precedentes, la diseminación de la *Torá*. Trescientos años atrás, un maestro se podía comunicar directamente sólo con aquellos que estaban dentro del rango de su voz; hoy, sus palabras (e incluso su imagen) se puede transmitir a millones de personas en todas partes del mundo. En esta y numerosas otras formas, los avances científicos de los últimos tres siglos han ayudado y permitido la diseminación de la sabiduría Divina en una escala que no se podía concebir antes de que “las fuentes del gran abismo” se abrieran en el sexto siglo del sexto milenio.

2) Como una analogía: En un nivel más profundo, el desarrollo acelerado de la sabiduría terrenal no sólo ha llevado el conocimiento de D-os más lejos, más rápido y a más gente, también ha mejorado la calidad del entendimiento de nuestro Creador. La revolución científica nos ha permitido apreciar y relacionarnos mejor con la realidad Divina.

Por ejemplo: algo integral a nuestra fe es el concepto de “Providencia Divina específica” (hashgajat pratit): que D-os observa todos nuestros actos, palabras y pensamientos y nos hace responsables por ellos; que El es consciente y se ocupa de todo evento en el universo, desde el nacimiento de una estrella en una galaxia distante a la vuelta de una hoja en el viento en un bosque remoto, y que todos ellos figuran en Su plan maestro de la creación y contribuyen a su realización.

En generaciones anteriores, el concepto de un ojo que todo lo ve que observa simultáneamente millones de acciones a miles de kilómetros una de otra, y de una conciencia que es simultáneamente consciente de innumerables eventos y su efecto mutuo, estaba más allá del ámbito de la razón. Uno podía creer absolutamente en esto, porque la fe tiene la capacidad de aceptar incluso la más ilógicas de las verdades; pero uno no podía relacionarse racionalmente con eso e imaginarlo con los ojos de la mente. Hoy, cuando

podemos conversar fácilmente con alguien a miles de kilómetros, cuando podemos mirar una nave espacial aterrizando en Marte y usar un chip de silicio para computar millones de datos por segundo, no se requiere un gran “salto de fe” para entender que Aquel que imparte dicho potencial a Su creación ciertamente lo posee Él Mismo; y en una medida mucho más grande.

Pero este es uno de los ejemplos de cómo la ciencia moderna ha transformado todas nuestras visiones de la realidad, introduciendo ciertos conceptos en el léxico de nuestras mentes que, en generaciones anteriores, pertenecían exclusivamente al ámbito de la fe.

3) Como una revelación de Divinidad: En ambos ejemplos citados arriba, hemos visto cómo la “sabiduría terrenal” de la ciencia sirve a la revelación de la sabiduría celestial, tanto como una herramienta que ayuda a su diseminación o como un modelo que hace tangible y real lo que antes era abstracto e irreal.

La Chicharra

Rivera 2596 y Simón Bolívar

(2) 707 2928

CON SUPERVISIÓN DEL RABINATO DE LA KEHILÁ



Hay, sin embargo, una tercer y más esencial forma en la que la erupción de “las fuentes del gran abismo” han preparado al mundo para el séptimo milenio. Una forma en la que la sabiduría terrenal no es sólo un facilitador de la sabiduría celestial de la *Torá*, sino en sí mismo una revelación de Divinidad.

Porque la ciencia está descubriendo el rostro de D-os. Durante los últimos trescientos años, ha estado diseccionando el velo de la naturaleza al punto que el velo se ha ido volviendo más y más transparente, mas revelador de las verdades que tanto corporiza como oculta.

Para citar un ejemplo entre muchos:

En generaciones anteriores, el estudio de la naturaleza daba una imagen de un universo multifacético. El mundo era percibido como estando compuesto por docenas de elementos e impulsado por un número de fuerzas distintas. Pero cuanto más la ciencia se ha desarrollado, más ha descubierto la unidad debajo de la diversidad. Se reveló que cientos de “elementos” estaban compuestos por un número mucho menor de bloques fundamentales; fuerzas diversas se mostró que son mutaciones variantes de una fuerza única y elemental. Incluso la diferenciación entre materia y energía mostró ser nada más que una distinción externa entre dos formas de la misma esencia. De hecho, la ciencia se está acercando rápidamente al punto de ser capaz de demostrar que toda la existencia es un rayo singular emanando de una fuente singular.

Por supuesto, las “ventanas del cielo” ya han liberado esta verdad, en el lenguaje del pensamiento de *Torá* y la metáfora cabalística. Complementando esta revelación, el científico está actualmente formulando esta verdad en ecuaciones matemáticas y demostrándolo en aceleradores de partículas de última generación.

Desde arriba y desde abajo, nuestro mundo ha sido preparado para la Era del Conocimiento. ◀

¹ Génesis 7:11

² (1740-1840 en el calendario secular)

2122 HOTEL
ART DESIGN



40 habitaciones / Piscina cubierta climatizada / Spa
Gimnasio / WiFi / Garage / Restobar



61 habitaciones / Piscina climatizada exterior e interior
Spa / Gimnasio / Business center / WiFi / Resto Bar



Costa Colonia
BOUTIQUE HOTEL

hotelesboutiqueuruguay.com



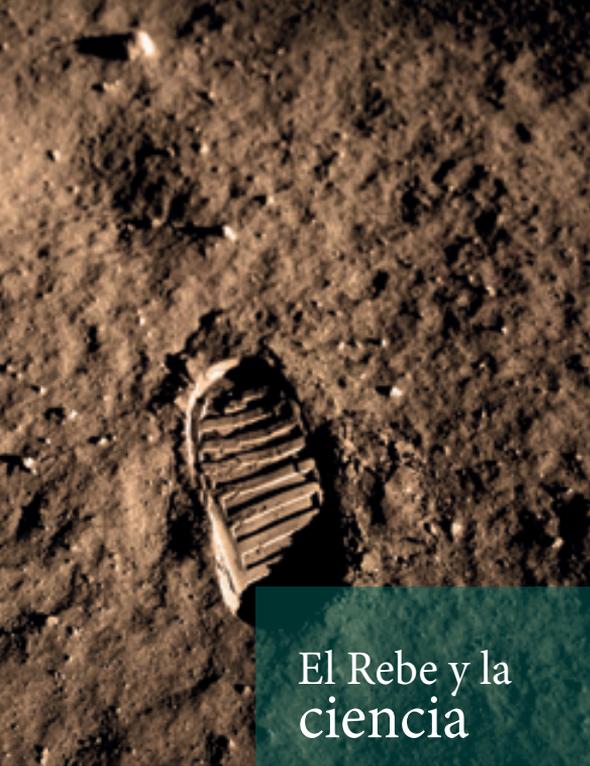
RCI



2122
HOTEL
ART DESIGN

ADHESIÓN

**ISAAC Y REBECA
MARGULIES**



El Rebe y la ciencia

Un pequeño paso para un hombre; un gran paso para la humanidad

por **Yosef Zaklos**

El miércoles a la mañana del 16 de julio de 1969 es un día que muchos recordarán con cariño.

Precisamente a las 9:32 una enorme nube de fuego se formó debajo del Apolo 11, mientras el Jefe de Información Oficial Jack King articulaba orgullosamente la cuenta regresiva final: “6, 5, 4, 3, 2, 1, 0, todos los motores funcionando, ¡despegue! ¡Tenemos un despegue!”

El sonido estruendoso del despegue abrumó los gritos de un millón de espectadores. Muchos lloraron y muchos rezaron, todos esperando el éxito de la primer misión tripulada para aterrizar en la luna.

Millones alrededor del mundo miraron maravillados a medida que el módulo lunar viajaba a través del espacio. La gente esperó

con ansiedad lo que era visto como una misión casi imposible. La tensión era alta, con el alunizaje visto por muchos como una carrera espacial ajustada entre la Rusia Comunista y el mundo libre.

Mucha gente religiosa se sintió desorientada. Este último logro científico los desconcertó. Alcanzar la luna era en cierta forma una brecha en su póliza de seguro. ¿Se podía llegar a los cielos tan fácilmente? ¿No era ampliar demasiado los límites humanos? ¿D-os permitiría esto? ¿Era posible?

Los líderes judíos se agitaron por explicaciones. Asombrados por el desarrollo de los eventos, algunos rabinos sugirieron que eran necesarios cambios ideológicos para acomodarse a los nuevos eventos; mientras que otros simplemente negaron que alcanzar la luna fuera posible.

Shabat a la tarde, 19 de Julio, mientras el Apolo 11 todavía estaba haciendo su histórico viaje a la luna, el Rebe convocó a un Farbrénguen (reunión jasídica) especial, debido en parte, dijo, para analizar los eventos conocidos de la semana pasada.

El tono del Rebe era casi sorprendido, “Esta semana pasada la gente está andando completamente confundida con respecto al viaje a la luna,” dijo, “pero ¿por qué esto causa que hayan judíos que pierdan el equilibrio? No hay nada de lo que estar aprehensivo, ninguna razón para sentirse intimidado.”

De hecho, casi una década antes, en 1962, poco después del discurso del presidente John F. Kennedy dado ante una sesión del Congreso expresando su objetivo de llegar a la luna para el fin de los 60, el Rebe estuvo claramente de acuerdo que aterrizar en la luna era algo previsible.

En un artículo titulado “¿Con qué otro Rebe Jasídico puede uno dialogar sobre llegar a la luna?” el bien conocido periodista israelí Shlomo Nakdimón escribió sobre una conversación que tuvo con el Rebe.

“¿Será capaz el hombre de llegar a la luna?” preguntó Nakdimón.

“Seguramente es posible,” contestó el Rebe.

“¿Qué encontrarán?” preguntó Nakdimón.

“Lo que encontrarán, es algo que sabremos cuando lleguen a la luna...”

“¿Cómo ve la *Torá* este tipo de experimentos?” presionó Nakdimón.

“El descubrimiento del átomo, sus partículas y leyes son algo mucho más crucial en la visión judía que la ‘conquista’ del espacio,” dijo el Rebe.

“La conquista del espacio es un avance de la ciencia y la tecnología, mientras que el descubrimiento de los átomos corroe las fundaciones mismas de la ciencia. Hasta ahora, la ciencia fue percibida como una entidad estable mientras que la *Torá* no era más que una creencia. Ahora, vemos que todas las suposiciones de la ciencia y la tecnología no son verdades inequívocas. Y esto sucedió con el descubrimiento del átomo.”

“Así que, todas las preguntas de la ciencia sobre la *Torá* se reducen, dado que la ciencia necesita verdaderamente ser reevaluada.”

“Veremos que con cada avance en el entendimiento de la relación de los átomos entre sí, habrá una mayor necesidad de reevaluar la ciencia como la conocemos hoy,” predijo el Rebe.

“¿Y la *Torá* no se rehúsa o prohíbe explorar el espacio?” persistió Nakdimón.

“La *Torá* no se opone a la investigación continua,” respondió el Rebe.

Casi una década después, lo que había comenzado como un sueño se había vuelto realidad. Neil Armstrong, Michel Collins y Edwin Eugene Alderin viajaron 380.000 kilómetros para alcanzar la superficie de la luna.

Mientras el mundo estaba hipnotizado, el Rebe parecía complaciente. Seguro, había lo que aprender de cada evento que ocurre, y este evento no era diferente. “De hecho,” dijo el Rebe en el discurso de *Shabat*, “la única justificación y lógica posible para esta perplejidad era llamar la atención del hombre para que piense y entienda mensajes importantes que contenía este vuelo.”

Un Rabino, de hecho, propuso un cambio en las palabras de la “Bendición de la Luna”, que incluye un pasaje de la era talmúdica: “Así como salto hacia ti (la luna) pero no puedo tocarte, así también que mis enemigos no puedan dañarme”. Ahora que el hombre había dejado su huella en la superficie de la luna, ¿no estaba este pasaje “obsoleto”? El Rebe negó este punto de vista, explicando que el pasaje estaba diciendo simplemente que una persona saltando desde la Tierra, desde donde está recitando la bendición, no puede tocar la luna, no que la luna fuera en esencia inalcanzable.

PROYECTOS PARA VIVIR, TRABAJAR O INVERTIR,
EN ALTIUS GROUP SIEMPRE PENSAMOS EN VOS.

www.altius.com.uy
0800 8911

allius

Los hallazgos científicos no pueden sacudir nuestros fundamentos de la *Torá*. No porque necesitamos negar los avances de la ciencia, sino porque no son en verdad una contradicción a la verdad que sostenemos desde los días de Moshé.

“Incluso preguntas sobre si hay vida en otros planetas han sido tratadas miles de años atrás en el *Talmud*,” dijo el Rebe.

Pero ciertamente había lecciones que aprender y aplicar en la vida cotidiana, de forma que el Rebe tocó tres áreas de interés.

La primera lección era el asombroso trabajo de equipo necesario para que la nave espacial alcance el éxito. “Cada individuo es responsable por el otro,” dijo el Rebe. Neil Armstrong una vez comentó sobre las presiones para hacer el trabajo lo mejor posible dado el hecho que el viaje a la luna “era la culminación del trabajo de 300.000 o 400.000 personas a lo largo de una década.”

El segundo punto era sobre como cada detalle cuenta. Sólo en la cabina apretar el botón equivocado de los que había casi 400, si se incluyen pistones, engranajes, mangos y manijas, podría ser desastroso.

El tercer y último punto era como el hombre finito puede inventar algo mucho

más grande que si mismo: “Un hombre pequeño y finito creó un dispositivo gigante, casi infinito”. El Rebe precedió a Armstrong por un día con su versión de “un pequeño paso para un hombre; un gran paso para la humanidad.”

Pero más importante que hacer esos instrumentos, dijo el Rebe, era darse cuenta que no eran para resaltar el ego de la persona, sino que fueron hechos posibles de forma que el hombre pueda admirar las fascinantes creaciones de D-os. Para su crédito, los astronautas hicieron exactamente eso. “En su ascenso citaron versículos de los Salmos que hablan fascinados de la grandeza de D-os vista a través de Sus creaciones maravillosas,” señaló el Rebe.

Después de 102 horas, 45 minutos y 40 segundos de vuelo, en la noche del 20 de julio a las 22:56, Armstrong hizo su descenso a la superficie de la luna. La foto icónica de la huella de la bota de silicona de Armstrong sirve como testimonio eterno del viaje histórico. De forma que en el futuro cuando los astronautas lleguen a Marte o quizás incluso a otras galaxias, seguramente tendremos también lecciones que aprender, con una advertencia: “no hay nada nuevo bajo el sol.” ◀



El Rebe y la educación

Manual de maestro

por **Mendel Kalmenson**

El joven maestro fue aconsejado por sus superiores que la relación amistosa que había establecido con sus alumnos era contraproducente. Una disposición más alejada era más apropiada. “Los niños no necesitan a un amigo en un maestro,” le dijeron. “Lo que necesitan es alguien que los discipline.” La próxima vez que estuvo en Nueva York consultó con el Rebe sobre este asunto. Cuando mencionó la crítica que había recibido, el Rebe asumió una expresión seria. “Los niños de hoy,” dijo el Rebe, “no necesitan ser muy criticados o que se les diga sus defectos.

Tristemente, ellos son sus mayores críticos. Necesitan escuchar más sobre sus fortalezas e increíble potencial."

El Maestro pedagogo

De todas las cualidades que Moisés poseía, es más conocido por sus habilidades de docencia. Por ello, la apelación que quedó con él a través de la historia es Moshé Rabeinu, "Nuestro Maestro, Moisés". De hecho, la Torá, un libro con la sabiduría de D-os, es a veces llamada *Torat Moshé*¹, "La Torá de Moshé", debido a que él fue su principal maestro.

La primer entrevista de trabajo de Moisés tuvo lugar cerca de la famosa zarza ardiente². En ese encuentro, D-os delineó ante Moisés la imponente misión que estaba ante él: confrontar al poderoso Faraón y negociar la liberación del pueblo de D-os.

Irónicamente, sin embargo, Moisés estaba menos atemorizado de tratar con el Faraón de lo que estaba de interactuar con sus esclavos hebreos. El Faraón no representaba un desafío para D-os; los hebreos peleadores sí.³

Moisés los conocía bien. De hecho, si no fuera por un hebreo traidor, quien, algunos dicen, fue el mismo hombre que Moisés salvó el día anterior, el aun estaría confortablemente establecido en el palacio del Faraón, en vez de ser un fugitivo.

Además de su naturaleza difamatoria e ingrata, de lo que cualquier líder potencial tendría cuidado, estaba preocupado por su nivel de fe. Eran un montón de idólatras⁴ que habían aprendido de sus vecinos paganos.

Esas inquietudes, y otras, las expresó inmediatamente al escuchar el nuevo trabajo asignado: "¿Por qué mérito de ellos puedo sacar a los Israelitas de Egipto? Esto requeriría un milagro del que, en mi percepción, ellos no son merecedores⁵. Además, cuando vaya a ellos y diga, "El D-os de sus antepasados me ha enviado a ustedes," ellos me preguntarán, "¿Cuál es Su nombre?"⁶

Moisés no andaba con rodeos. Decía las cosas como las veía. Este montón de esclavos agobiados podían alguna vez haber



El testimonio de los padres es nuestro mejor marketing ...



KAREN ZIMMERMAN

Lic. en Negocios Internacionales
Responsable de Negocios al Exterior
en Leopoldo Gross

"Elegi Keter por el método Montessori. Fede progresó impresionante en poco tiempo."



JORGE Y MARIELA BRESLER

Periodistas Independientes
de Radio y Televisión

"Keter le cambió la vida a nuestro hijo, vuelve a casa feliz cada día. El estricto control del bullying nos asegura un ambiente sano."



KARINA ARRASPIDE

Ejecutiva en
URUDATA

"Estoy fascinada con la excelencia académica en español e inglés. Mis hijos y yo estamos muy felices."



POR INFORMES:

Libertad 2657 - POCITOS
info@keterschool.org
www.keterschool.org

sido un grupo merecedor pero ahora habían sido desalentados, hasta el punto que no sabían ni siquiera el nombre de su D-os! En su estado presente no había nadie con quien hablar, argumentó Moisés. Se convirtieron en pecadores complacientes y se habían resignado, o quizás abrazado, a su destino.

Lo que ellos necesitan, prescribirían muchos educadores de primer nivel, no era un milagro, sino una llamada de atención. Necesitan que se les diga cuan miserablemente le han fallado a D-os, y a que profundidades han caído. Necesitan disciplina, no un pase libre. Tienen que mirarse a si mismos al espejo y asumir la responsabilidad!

Si eso fallaba, podrían necesitar un sermón fatalista detallando los horrores que se verían si no cambiaban. Quizás entonces se darían cuenta del estado lamentable en el que se encuentran y se arrepientan, lo que los haría merecedores de un milagro.

Esto es lo que muchos educadores hubieran dicho; pero no el Educador de educadores.

Le dijo a Moisés:

“Ve y reúne a los ancianos de Israel y diles: ‘El Eterno, D-os de vuestros padres, D-os de Abraham, Isaac y Jacob...’”⁷

“Háblales con cariño sobre su rico y olvidado pasado. Sobre sus extraordinarios ancestros y de las excelentes personas de las

que vienen. Sobre lo que ellos realmente son detrás de la impureza, y sobre en quiénes se pueden convertir.

“... se me apareció y me dijo ‘En verdad, os he visitado y he visto lo que os hacen en Egipto’.”

“Comunícales con afecto que ustedes a D-os le importan profundamente y piensa en ustedes. Su amor por ustedes es incondicional, llevándolo a recordarlos y empatizar con su sufrimiento no importa cual sea su estado espiritual.

“Finalmente, diles:

“Prometí que os libraría de la opresión de Egipto para llevarlos a la tierra... que mana leche y miel.

“Tus palabras finales a este pueblo golpeado deben resplandecer con entusiasmo y pasión a medida que describes su brillante futuro.”

Es así como uno debería hablar con un estudiante con dificultades al borde de la desesperación. Esas son el tipo de palabras tranquilizadoras y alentadoras que necesita escuchar para poder levantarse.

Cuestión de percepción

Moisés estaba convencido con los consejos pedagógicos de D-os. Compró la idea de que abrazar a los hebreos, en vez de rechazarlos, los llevaría a cambiar.

Pero eso no cambió su evaluación

Bs'd

¡MAZAL TOV!

A nuestro querido hijo, hermano y tío

URI LANDER

por su compromiso con

SHARON WOLF

Mucha brajá para los dos y que Hashem los colme con mucha alegría en esta nueva etapa y que muy pronto podamos ver la Jupá.

EDUARDO, MÓNICA, GABI, NATHI, DORÓN, FITO Y COCO

“realista” de su imperfecto estado moral y religioso, lo que lo llevó a decir: Por favor dame una señal para mostrarle a la gente, sino no van a creerme o escucharme, diciendo, “¡D-os no se te apareció!”.

D-os le respondió claramente: “Mereces ser golpeado con el (bastón) en tu mano, porque hablaste despectivamente contra tu pueblo.”⁸

A Moisés se le enseñó una lección invaluable: No era suficiente decirles a los quebrados israelitas cuán buenos eran en realidad; ¡tenía que creer en eso él mismo!

Si quería llegar a esta nación deprimida que había dejado de creer en sí misma, si alguna vez iban a cambiar su percepción de sí mismos, él necesitaba cambiar su percepción de ellos.

Sólo si los podía ver como creyentes, podrían ellos verse a sí mismos en forma similar.

Moisés el alumno

Resulta que, no sólo Moisés fue un excelente maestro, fue también un excelente alumno. Tomó el mensaje de D-os a pecho, e incluso lo “mejoró”.

Tan sólo días después de escuchar a D-os decir⁹: “No te harás esculturas ni imágenes de lo que hay arriba en el cielo, abajo en la tierra y en las aguas debajo de la tierra. No te postrarás ante ellas ni las servirás...”, el pueblo judío hizo exactamente eso.

Hicieron un becerro de oro, se arrodillaron ante él y le ofrecieron sacrificios y dijeron ‘Estos son tus dioses, oh Israel, los que te redimieron de Egipto!’¹⁰

¿La máxima crisis de salón de clase?

“D-os le dijo a Moshé: ‘He visto a este pueblo y he aquí que es pueblo de dura cerviz. Déjame, pues, que se desahogue Mi cólera contra ellos y los consuma.’”

Iban a ser expulsados, peor: aniquilados. D-os ya tenía suficiente de ellos.

Moisés, nuestro devoto maestro imploró: “Aquietta tu cólera y reprime Tu impulso de

castigar a Tu pueblo.”

En este punto Moisés le recordó respetuosamente a D-os Sus propias palabras a él cuando discutieron por primera vez sobre el pueblo judío, cuando Moisés mostró frustración con ellos:

“Recuerda a Abraham, Isaac e Israel, Tus siervos...”

Recuerda con amor el rico pasado de estos pecadores. Sus ancestros extraordinarios¹¹ y la gente excelente de la que provienen. Considera quienes son en realidad, detrás de la impureza, y ¡en lo que se pueden convertir!

“...a quienes, jurando por Tu nombre, prometiste: Multiplicaré vuestra simiente como las estrellas del cielo y le daré toda esta tierra que heredarán para siempre.”

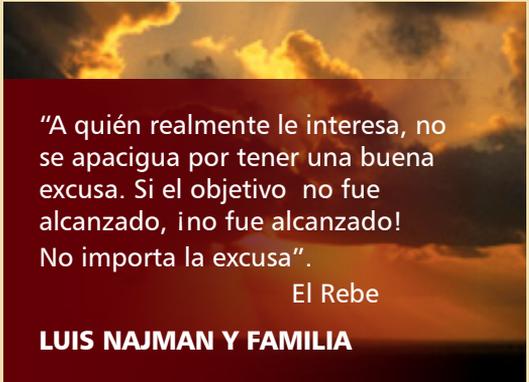
Recuerda con bondad la gran visión que una vez tuviste por este pueblo...

Sus palabras tuvieron el efecto deseado. “Entonces se arrepintió el Eterno de Su intención de castigar a Su pueblo.”

Pero el drama todavía no había terminado. El pueblo judío aun no había sido perdonado.

ADHESIÓN

B. S.



“A quién realmente le interesa, no se apacigua por tener una buena excusa. Si el objetivo no fue alcanzado, ¡no fue alcanzado! No importa la excusa”.

El Rebe

LUIS NAJMAN Y FAMILIA

“Y volvió Moisés ante la presencia del Eterno, implorando: “Te ruego que perdones a este pueblo que cometió el gran pecado de hacerse dioses de oro. Y si no los perdonas, te ruego que me borres del libro que escribiste.”

El sello de Moisés. Esta es la marca de un hombre que sería llamado cariñosamente para siempre “El Maestro”.

Porque en su pedido final, no se encuentra ninguna mención al brillante pasado o futuro del pueblo judío, sólo su tétrico e inícuo presente.

Pero eso no detuvo a Moisés para entrelazar su destino con el de ellos. “Si Tu los borras, bórrame a mi también.”

Encontramos que el amor de Moisés por sus alumnos era verdaderamente incondicional. No estaba basado en lo que habían sido una vez, o en lo que se podrían convertir.

¿Qué gano yo con todo esto?

Cuando tratamos con otros, y con nosotros mismos¹², debemos resistir el impulso de hacer cualquier cosa que no sea enfocarnos en las fortalezas.

En lo que tenemos; no en lo que nos falta.

En lo que podemos hacer; no en lo que no podemos.

En quienes somos; no en lo que podríamos haber sido.

En quienes podemos llegar a ser; no en quienes pensamos que siempre seremos.

Los resultados serán sorprendentes.

Ama a alguien por quien tu quieres que se convierta y resistirán el cambio. Pero ámalos por quienes son, y querrán cambiar.¹³ ◀

1. Malaquías, 3:22
2. “Me apartaré para ver mejor esa gran visión. ¿Por qué no se quema del todo la zarza?”. Esto en sí mismo es una lección remarcable para educadores. Como Moisés, quien siguió su curiosidad, los alumnos deben ser enseñados con el ejemplo sobre la importancia de la curiosidad. (Ver Likutei Diburim, 138b-139a por la perspectiva religiosa de la curiosidad.)
3. Ver Rashi sobre Éxodo, 2:14.
4. Ver Zohar vol.2, 170b; Mejilta, Beshalaj, 14:28; Zohar Jadash, Itro.
5. Ver Éxodo, 3:11 y Rashi ad loc.
6. Éxodo, 3:13
7. Ibid. 3:16
8. Ver Rashi sobre Éxodo, 4:2
9. Éxodo, 20:4-5
10. Ibid, 32:8. El resto de los versículos citados debajo están después en el mismo capítulo.
11. Ver Rashi sobre el versículo 13.
12. Los jasidim solían decir: “Así como es necesario conocer los defectos de uno (para poder mejorarse), es necesario conocer las virtudes de uno (para poder actuar).”
13. Basado en una charla del Rebe de Lubavitch, Sefer Hasijot 5751, pág.250 ff.



El Rebe y el rol de la mujer

El rol de la mujer en la enseñanza del judaísmo

La *Torá* pone mucho énfasis en la responsabilidad de un judío por el bienestar espiritual de su prójimo. Un judío está encargado de fomentar en su prójimo una cercanía a la *Torá* y un amor por el judaísmo de forma tal que él o ella cumplan con entusiasmo y alegría sus preceptos y prácticas.

Aunque esta tarea es incumbente tanto sobre hombres como mujeres, es la mujer la

que posee la mayor capacidad, y por lo tanto lleva una mayor carga de responsabilidad, para lograrlo.

Generalmente hablando, hay dos métodos que se pueden emplear cuando se busca influenciar el comportamiento humano: la crítica severa, o las palabras suaves y amigables.

Debido a que la mujer ha sido bendecida con una naturaleza innata tierna y comprensiva, su carácter está más afin a, y expresivo de, el ideal de la *Torá* de acercar en forma compasiva. Por lo tanto, posee una mayor capacidad de influenciar a sus prójimos para disciplinar sus comportamiento de acuerdo al camino de la *Torá*.

El ser humano posee tanto un cuerpo como un alma. El judío ve el cuerpo y el alma como interrelacionados, de hecho unidos; y como tal, al examinar el fenómeno físico, tenemos idea de su contraparte espiritual.

Cuando una persona está enferma, consulta a un doctor. El doctor, que entiende el funcionamiento físico del cuerpo, diagnostica la naturaleza de la enfermedad y prescribe un tratamiento. Si el caso lo requiere, se recomienda la atención hospitalaria. La organización del hospital es tal que mientras que es el doctor quien prescribe el tratamiento, la enfermera es quien usualmente lo administra.

Con respecto a esto, es de notar que la enfermería es un campo predominantemente femenino, un hecho fácilmente discernible en hospitales, donde, con raras excepciones, las enfermeras son mujeres. Esto refleja el hecho que las mujeres son inherentemente más apropiadas para la enfermería. Con su ternura y paciencia naturales, pueden endulzar una medicina amarga a hacer que el procedimiento médico más difícil se vuelva tolerable.

Lo mismo es verdad con respecto al cuidado del alma. Si uno sufre de una deficiencia en su salud espiritual, se vuelve necesario tratarlo a el o ella con la cura apropiada. Para procurar un remedio para sus enfermedades espirituales, uno debe

consultar a aquel que, así como el doctor es experto en las necesidades del cuerpo, sabe y entiende las necesidades del alma.

Para el judío, esas necesidades están contenidas en la *Torá* y sus preceptos. Pero el experto que diagnostica y prescribe el tratamiento no es necesariamente el que es más apropiado para administrarlo. Por lo tanto llegamos al rol de la "enfermera" espiritual, un individuo con la compasión, sensibilidad y paciencia que la tarea requiere.

Como es el caso con respecto a la medicina física, la mujer ha sido bendecida con un carácter que la hace óptimamente adecuada para servir como una "enfermera" espiritual, una que trae al prójimo cerca de la *Torá* con bondad, benevolencia, gentileza y amor.

La fortaleza de la mujer es tal que puede prevalecer sobre otros para cumplir los preceptos, incluso aquellos que, superficialmente, pueden parecer difíciles o "amargos", con aceptación voluntaria y alegría.

La primera responsabilidad de la mujer es el cuidado espiritual de su familia. Sin embargo, como el fundador del jasidismo, el Rabí Israel Baal Shem Tov, solía decir, todos los judíos son hermanos y hermanas. Por lo tanto, sus esfuerzos de traer a la gente más cerca al Judaísmo se debe extender más allá de los confines de su familia inmediata para abarcar a todos sus prójimos judíos.

Que ustedes y sus familias tengan un verano saludable y feliz. Que tengan mucho (*najes*) satisfacción y orgullo judíos de sus hijos, orgullo que perciban y disfruten fácilmente.

Extiendan mis saludos a sus esposos. ◀

Transcrito en su momento por Rochel Fogelman, co-director de Jabad Lubavitch de Worcester, Massachusetts.

ADHESIÓN
MARTÍN Y
CAROL GLASS



El Rebe e Israel

Sabio y estratega

por **Ariel Sharon**

Mi primer conexión con el Rebe fue poco después de la muerte de mi hijo, cuando recibí de él una cálida y conmovedora carta de condolencia¹, entregada en nuestra casa por la gente de Jabad.

Me encontré por primera vez cara a cara con el Rebe en los comienzos del año '68. Eran los días de la Guerra de Desgaste contra los egipcios en el Canal de Suez. Habían debates acalorados en el Comando General sobre la forma en que la guerra se estaba conduciendo y el despliegue de tropas. Yo insistí en una defensa móvil, que evitaría la innecesaria sangría de nuestros soldados desplegados a lo largo del canal. Entre los generales en el Comando General sólo el General Israel Tal y yo nos oponíamos al método de la defensa fija. El resultado: fui enviado a un largo período de servicio fuera del país, hasta que se decidiera mi futuro en el ejército...

Mis viajes alrededor del mundo me llevaron a los Estados Unidos y a mi primer encuentro con el Rebe, que fue seguido por muchos encuentros subsecuentes a lo largo de los años. Recuerdo nuestro primer encuentro. Sus ojos grises penetrantes y el increíble conocimiento que exhibía en los asuntos globales dejaron una impresión especialmente fuerte en mi.

Estaba particularmente impresionado por su tremendo conocimiento y profundo entendimiento de asuntos estratégicos y militares. Recuerdo sus conversaciones y cartas a mi sobre el tema de la defensa estratégica de Israel en el Sinaí, un asunto que me preocupaba profundamente en el momento, incluso antes de la Guerra de *Iom Kipur*.

El Rebe comparó la línea de fortificaciones a lo largo del Canal de Suez, la línea Bar-Lev, con la línea Maginot que los franceses construyeron antes de la Segunda Guerra Mundial como defensa contra una invasión alemana. El Rebe predijo, no por profecía, sino por un análisis racional de los hechos fríos, que la línea Bar-Lev sería inefectiva y a la postre resultaría en un gran desastre para Israel.

Del mismo modo, reaccionó severamente, y con grave preocupación, al hecho de que Israel no reaccionara a la más seria violación egipcia del cese al fuego, en la misma primera noche después que entró en efecto, que finalizó la Guerra de Desgaste. En Agosto de 1970, los egipcios avanzaron sus baterías de misiles Tierra-Aire a los bancos del Canal de Suez, en flagrante violación del acuerdo de cese al fuego. De hecho, esas baterías de misiles evitaron que la Fuerza Aérea Israelí perturbara y detuviera el cruce del canal por los ejércitos egipcios en las primeras etapas de la Guerra de *Iom Kipur*.

Recuerdo bien la postura enérgica y firme del Rebe, primariamente desde una perspectiva de seguridad, contra entregar territorios de la Tierra de Israel, e incluso expresar la voluntad de entregar esos territorios. Indicó los riesgos de seguridad en la entrega de territorios. Estaba especialmente opuesto, luego de las reuniones de Camp David, a entregar la Península del Sinaí a Egipto. Sus argumentos estaban basados en análisis estratégicos realistas, que ponían en duda la disposición de los árabes en general, y de los egipcios de particular, de aceptar verdaderamente la existencia de un estado judío independiente. La "guerra fría" que tenemos ahora con los egipcios, la amenaza presentada por un ejército egipcio muy fortalecido por armas occidentales de avanzada, la hos-

tilidad y el incitamiento en la prensa egipcia y el currículum de las escuelas, esas tendencias el Rebe las previó correctamente más de 20 años atrás, en pleno auge de la euforia de paz en Israel, cuando las figuras públicas y los comentaristas en Israel hablaban unánimemente sobre la “revolución histórica” en las relaciones Israelíes-Arabes.

El hilo conductor a través del pensamiento estratégico del Rebe fue siempre su preocupación por la continuidad del pueblo judío. Recuerdo una conversación que tuve con él, en su momento, con respecto a la apertura de las puertas de la Unión Soviética a la emigración judía a Israel. Le dije al Rebe que, en mi opinión, quizás deberíamos aumentar la presión sobre los soviéticos, que los judíos alrededor del mundo, y en Israel, deberían ser más activos en aplicar presión para avanzar la apertura de fronteras.

Recuerdo lo que me dijo en este aspecto. El Rebe dijo que él cree que el día no está lejos en que las puertas se abran; pero en el mismo suspiro agregó que si no actuamos para fomentar la educación judía y promover la conexión con el Judaísmo entre los judíos dentro de la Unión Soviética, entonces incluso cuando las puertas se abrieran, ino se lograría nada! El Rebe era firme: la educación judía, el fortalecimiento de la conexión con nuestras raíces judías y la consciencia de las tradiciones judías, esos deberían ser los objetivos singulares universales que tienen precedencia sobre cualquier otro esfuerzo nacional. En todas nuestras discusiones y encuentros esclarecedores, el asunto primario era siempre su preocupación por el futuro, destino, honor e integridad del pueblo judío.

El Rebe era muy cuidadoso de no tomar partido en asuntos que eran controversiales dentro de la comunidad judía, como el asentamiento de jasidim de Jabad en la Ciudad Vieja de Jerusalem, en Hebrón, y en Judea y Samaria, a pesar de que muchos de sus seguidores se establecieron en esas áreas. Me escribió que le parecía que el gobierno israelí no estaba interesado en ver asentamientos judíos en esas áreas.

Pero así como era cuidadoso con respecto a asuntos controversiales, también estaba determinado y era incansable en su trabajo de profundizar y ampliar la educación judía entre los jóvenes a lo largo del mundo: enviando maestros a virtualmente todo lugar de la tierra donde vivieran judíos, abriendo escuelas judías en Rusia, África del Norte, América del Sur y Central, y a lo largo de Estados Unidos. Su singularidad era que llevaba a la práctica lo que predicaba.

Fui claramente privilegiado de encontrarme con, y conocer de cerca, a una personalidad aclamada como el Rebe: un sabio único en la sabiduría de Israel, pero también un estratega con visión de futuro, cuyo foco era garantizar la existencia continua y seguridad del pueblo judío, dondequiera que se encuentren.

La conexión con nuestras raíces judías y la consciencia de las tradiciones judías, esos deberían ser los objetivos singulares universales que tienen precedencia sobre cualquier otro esfuerzo nacional.

En el Rebe, la sabiduría antigua de Israel y un entendimiento penetrante de los asuntos de seguridad que confrontan al pueblo judío se fusionaron en una personalidad única. “He aprendido mucho de mis maestros,” dicen nuestros sabios, pero yo aprendí sobre todo del Rebe, quien además de enseñarme muchas lecciones en la sabiduría de Israel también me enseñó una lección esclarecedora sobre la seguridad del pueblo judío y como deberíamos actuar para asegurar que “la eternidad de Israel no vacile.”

En estos días de confusión y descorazonamiento entre el público en general, y particularmente muchos de nuestro pueblo, la sabiduría política y visión estratégica del Rebe, junto con todas sus otras enseñanzas, son un manantial de aguas vivas: original y revelador en el desierto intelectual que caracteriza la era presente. ◀

1Ver página 8.



EE.UU.

Falleció Alexander Imich, el hombre más longevo del mundo. Antes de su 111º cumpleaños, volvió a vincularse con su judaísmo, gracias a algunas visitas de Rabino Pinny Marozov, quien co-dirige Jabad de Coney Island, en Brooklyn, NY, con su esposa Chaya.



ITALIA

Emisarios de Jabad y voluntarios colocaron tefilín a cientos de fans antes de los dos partidos de la semifinal y final que disputara Macabi Tel Aviv. Antes del inicio del shabat, unos 600 aficionados del Macabi Tel Aviv se reunieron en el Hotel Meliá. Miles de israelíes se volcaron en su ciudad como espectadores de la final del campeonato europeo de baloncesto. Se distribuyeron kipot y folletos especialmente impresos para las oraciones y canciones tradicionales judías. Todo esto fue posible, gracias a que el equipo insistió en que el juego de semifinal se celebrará el viernes por la tarde, para que haya tiempo suficiente para terminar el partido antes del comienzo del Shabat.



GRANADA

Baruj Rozmarin estrecha su mano con el primer ministro de Granada, Keith Mitchell. Los Rozmarin llegaron a la isla para servir a los 500 (en su mayoría estadounidenses) estudiantes judíos de la Universidad de San Jorge, de las escuelas de Medicina y Veterinaria.



LAG BAOMER EN BS. AS.

Lag Baomer atrajo a más de 9.000 hombres, mujeres y niños de todos los segmentos de la comunidad judía, donde disfrutaron de un día de juegos, actividades, talleres y espectáculos.

“Al fin de cuentas,
las aguas no pueden
ahogar al alma,
solo pueden elevarla
por encima de ellas.
En realidad, para eso mismo
fueron creadas”

(De las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

ALBERTO Y PERLA



ISRAEL

Un momento memorable en Jerusalén. Decenas de niños huérfanos, uno por uno, recitaron una bendición sobre la Torá, con motivo su Bar Mitzvá. Los jóvenes compartieron algo más que este rito; cada uno de ellos había perdido a un padre-en algunos casos a ambos -y de no ser por esta celebración probablemente nunca hubiesen tenido su Bar Mitzvá. Esta mega celebración fue organizada por Jabad en Jerusalén y copatrocinada por sexto año consecutivo por el Centro Judaico, BAIT Center de Sao Paulo, Brasil.



JAPÓN

Durante un viaje de cinco días a Japón, el primer ministro israelí Benjamin Netanyahu tomó parte en una tarea especial: inscribió las primeras letras de una nueva Torá de la ciudad de Tokio.



TASMANIA

Lojánán Gordon, shelíaj de Hobart, la capital de Tasmania, isla de Australia, le pone Tefilín a un sacerdote católico quien descubrió que es en realidad judío.

Jabad por el Mundo

“En temas materiales la persona debe mirar siempre a quien se encuentra en una situación inferior a él, y agradecer a D-os por su bondad.

En cuanto a lo espiritual, el individuo debe mirar a quien lo supera y rogar a D-os que le otorgue la inteligencia para poder aprender del otro, y la habilidad y fortaleza para elevarse aún más.”

(De las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

JAIME ZARUCKI

NICOLE GALPERIN



La Torá en los Himalayas

El Circuito de Annapurna en Nepal es una de las expediciones más famosas del mundo. La caminata de varios días por las montañas es agotadora, pero emocionante, con grandes montañas cubiertas con pendientes nevadas, cascadas imponentes y picos de hasta 5000 metros por encima del nivel del mar.

Cientos de miles de turistas acuden en masa a la excursión de 200 kilómetros cada año, incluyendo muchos israelíes. La villa de Manang sirve como destino importante. Allí, la gente pasa varios días para aclimatarse. Sin este descanso, el fuerte cambio de presión puede causar mal de altura.

El joven George de 22 años, conocido en Hebreo como Gur, era hijo de padres israelíes que viven en Gran Bretaña. Estaba cautivado por las vistas deslumbrantes de

las montañas de Nepal en el verano de 2013. Como muchos turistas judíos del área, se aseguró de hacer una parada en el Beit Jabad de Kathmandú, donde fue recibido por el Rabino Chezki y Chani Lifshitz, los emisarios de Jabad al país asiático.

Poco tiempo después, se recibió una llamada desesperada en el Beit Jabad. Eran los padres ansiosos de George. Habían pasado varios días desde la última vez que se había comunicado con ellos, y estaban muy preocupados. ¿Podría la gente de Jabad ayudarlos a localizar a su hijo?

Cuando los esfuerzos iniciales fallaron, la inquietud dio paso a la seria preocupación. El Beit Jabad se convirtió en un centro de comando totalmente equipado, con dispositivos de comunicación y teléfonos que no paraban de sonar. Los turistas se

ofrecieron para formar grupos de búsqueda, y la policía nepalesa hizo lo mejor que pudo para ayudar con el trabajo de búsqueda y rescate.

Pero las búsquedas resultaron inútiles, y la amarga noticia se difundió rápidamente: Gur había fallecido el 5 de Agosto en la ruta. Los pobladores locales organizaron un funeral de acuerdo a sus ritos y cremaron el cuerpo.

La desolada familia no tenía ni siquiera el consuelo de un funeral judío y el alivio de una tumba que visitar.

Honrando a su hijo

No mucho después, las calles de Katmandú albergaban un espectáculo curioso. En Octubre, docenas de israelíes bailaban por los callejones llenos de animales y gente. Al frente, un rollo de la *Torá* era llevado alegremente bajo la sombra de una *Jupá* sostenida con palos. La *Torá* era llevada nada menos que por Iosef Abboudi, el padre de Gur.

La familia Abboudi eligió dedicar la *Torá* en memoria de su hijo, y el rollo fue recibido por el Beit Jabad en Kathmandú con festejo y celebración.

Pero la historia de Gur aun no termina. Los Lifshitz tenían desde hace tiempo el sueño de fundar un Beit Jabad satélite en el circuito de Annapura, un hogar para las de-



cenas de miles de turistas judíos que pasan por allí cada año. Ese sueño se volvió una realidad con la inauguración del Beit Jabad de Manang y la llegada de la *Torá* de Gur.

El viaje de la *Torá* desde Katmandú no fue nada fácil. El primer tramo fue hecho en helicóptero. La siguiente parte del viaje se hizo en burro, seguido por una larga colina. Por fin, el 7 de Abril llegó a su nueva casa, congelada y cubierta de nieve la mayor parte del año.

"Todo valió la pena cuando vemos el deleite en los ojos de los muchachos y muchachas cuando vienen a su hogar judío en una cálida cabina de troncos, y se olvidan del frío congelante y la ardua escalada," dicen los Lifshitz con emoción.

Bienvenido al Beit Jabad de los Himalayas, donde el espíritu de Gur, hijo de Vered y Iosef, de bendita memoria, continuará viviendo en las sagradas letras del rollo de *Torá*. ◀



Por Jay Litvin

DIRIGIÓ EL PROGRAMA DE LAS VÍCTIMAS DEL TERROR DE JABAD ISRAEL

Lealtad

Mis padres no eran lo que podríamos llamar “religiosos”, pero me legaron algunos de los valores más preciados que poseo. Dada la discordia que flagela al mundo judío, tanto dentro de la comunidad observante y entre judíos religiosos y seculares, estoy particularmente agradecido por todo lo que mis padres me dieron.

Tenía 36 años cuando empecé a estudiar Torá por primera vez en mi vida. Mi rabino enfatizaba que “un judío es un judío es un judío”. Inculcó en mi el concepto que el pueblo judío es toda una familia. Cuando criticaba ciertas cosas judías o a ciertas personas judías, él me hablaba sobre lealtad: el tipo de lealtad que permea una familia, una lealtad que va más allá del intelecto y el juicio.

Mis padres vivieron este concepto de lealtad. Éramos una familia donde nos apoyábamos mutuamente y, más importante, nos aceptábamos uno al otro, incluso cuando diferíamos.

Nadie puso a prueba la tolerancia de mis

padres más que yo. Constantemente yo iba contra la corriente. Recuerdo una vez estando en una huelga de hambre en protesta por alguna injusticia, acampando con un grupo de compañeros en frente a la Municipalidad de Chicago. Eran como las 23:30 y estábamos cantando el himno de los derechos civiles “*We Shall Overcome*”. De repente levanto la vista y veo a mi padre acercándose. Sonrió, traspasó la línea, y comenzó a cantar con nosotros. Mi padre era una persona apolítica. El no protestaba, y no le gustaba que yo protestase.

“¿Qué estás haciendo aquí?”, le pregunté.

“Vine a ver cómo estás,” dijo. Mi padre no se quedó mucho, pero se quedó lo suficiente. Nunca olvido esa noche. Fue un acto de lealtad de su parte.

Volviendo a Israel de Nueva York unos meses atrás, me senté junto a un israelí secular quien aparentemente no tenía un buen concepto de los judíos religiosos. Durante las primeras horas del vuelo, encontramos temas de conversación inofensivos y nos volvimos amigos.

Eventualmente, nos atrevimos a temas más arriesgados. ¿Discutimos? Un poco. Pero la mayor parte del tiempo nos escuchamos uno al otro. Ambos reconocimos que este vuelo nos estaba dando una oportunidad de aventurarnos en conocer al "otro". Ambos estábamos más llenos de preguntas que de respuestas. Éramos viajeros en el territorio desconocido del otro; reconocimos que la habilidad requerida en este viaje era dejarnos a nosotros mismos de lado e intentar ver el mundo a través de los ojos del otro.

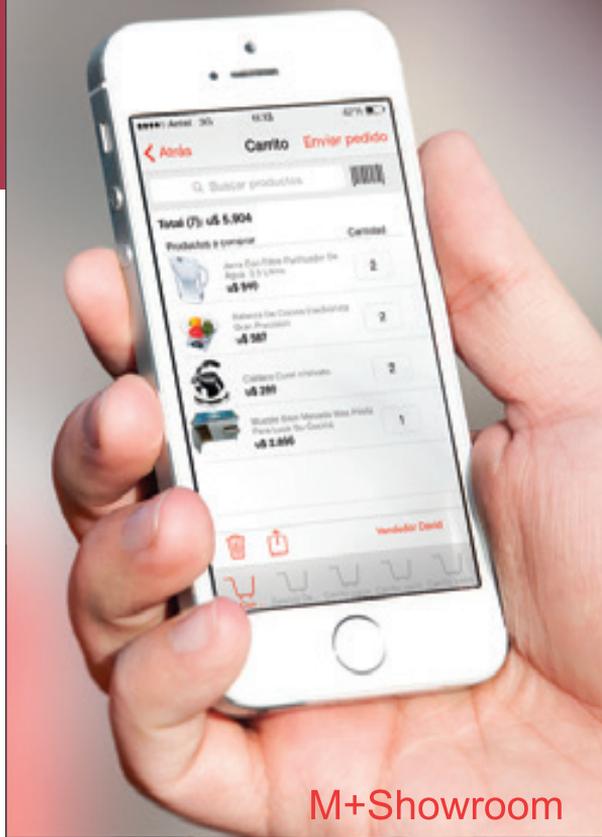
No buscamos un acuerdo o entendimiento. No buscamos influirnos uno al otro. Pero reconocimos esta oportunidad única de experimentar la visión de la vida del otro.

A lo largo del vuelo parecíamos conscientes de nuestra conexión con el otro como judíos, y en este caso, específicamente como judíos en Israel.

No hubo un resultado concreto de nuestra conversación. Pero sabíamos que en el anonimato del vuelo, dos judíos de convicciones muy distintas se habían conectado.

No lo he visto desde entonces; no se si lo reconocería en la calle. Sé que seguramente habló sobre nuestro encuentro con su esposa y amigos; y sospecho que si lo hizo, su experiencia fue similar a la mía. Las semanas posteriores siempre que discutía sobre política israelí o divisiones religiosas entre judíos seculares y religiosos, tenía la extraña experiencia de escuchar como si fuera él. Las discusiones tomaron una nueva profundidad. Las afirmaciones y respuestas que siempre fueron asumidas se volvieron frescas y vibrantes. Me encontré a mi mismo en ese lugar excitante donde las contradicciones de la vida, cuando se permiten florecer en vez de ser enterradas bajo la preconcepción, prometen esperanza y reconciliación.

No fue que mis opiniones y creencias cambiaron; sino que se volvieron vivas. Se cargaron con curiosidad, con un sentido renovado del



M+Showroom



Es una aplicación que se integra al Programa de Gestión de las empresas.

- ✓ Aumenta tus ventas
- ✓ Toma pedidos
- ✓ Gestiona tus clientes
- ✓ Reduce tus costos

propósito. El estancamiento que viene de la certeza se electrificó, incluso se volvió un poco caótico. Con la ayuda de amigos y rabinos, volví a explorar temas que se habían puesto duros por el hábito. En vez de ser amenazadas, mis convicciones se volvieron más fuertes, y más dinámicas y sensibles que antes.

En esas pocas horas de conexión entre un judío y otro, una conexión cuyo único pegamento era el alma judía en común entre nosotros, no encontré solución a la división que hoy nos flagela como pueblo. Sólo vi una posibilidad, una apertura a través de la cual nos podemos reunir. Esta reunión no requiere el disminuir nuestras diferencias, sino trascenderlas.

Dado que sólo vislumbré esta posibilidad, no la puedo articular bien. Sólo sé que esta posibilidad tiene como requisito el reconocimiento inalterable de la familia judía que somos, la lealtad que poseemos y el alma única que compartimos.

Extrañando a mi madre y padre, reflexionando sobre las muchas cosas que me enseñaron en su propia forma de enseñar sin

enseñar, recuerdo que con los miembros de la familia no hay siempre necesidad de convencer o influir, de ganar o perder. Puede no haber una solución aparente a las diferencias entre padres, hijos y hermanos. Pero siempre, como miembros de una familia, necesitamos confiar que a través de nuestra lealtad, a través de nuestro apoyo incondicional y una conexión inquebrantable con el otro, encontraremos nuestro camino. ◀

“Ninguno de nosotros es perfecto sin todos los restantes. Y todos los restantes están incompletos cuando un único individuo está ausente”

(Pensamientos del Rebe de Lubavitch)

FAMILIA BZUROVSKI GROBERT

COMPRE

KOSHER

EN

MACROMERCADO

Consulte por entregas a domicilio

CASA CENTRAL: San Martín 3222 - Tel.: 2209 6301

CARRASCO: Av. al Parque Roosevelt 2495 - Tel.: 2604 1024

PUNTA DEL ESTE: Bvar. Artigas s/n esquina 3 de Febrero - Tel.: 4222 0022

Próximamente **RIVERA:** Ruta 5 y José María Sosa

**macro
mercado** 

Carne vacuna en trozos chicos

Pollos enteros y trozados

Hamburguesas

Medallones empanados

Panchos, chorizos

Quesos Jalav Israel

Hígado pronto



JEWISH KIDS IN ACTION



Jewish Kids in Action (JKA), una vez más acompañó la labor educativa en las escuelas de la red. En esta oportunidad lo hizo secundando el proceso de preparación de las *Bnot Mitzvá* mediante 3 actividades. Un taller del Rol de la Mujer Judía, con *banim* de 6° año. Otro taller de *Hafrashat Jalá*, en el que también participaron mamás y abuelas y un taller sobre *Mikve* con la visita a la *Mikve "Mei Menujot"*. Para Shavuot, JKA, concurrió a las clases de 2° año de Yavne y 5° año de la Escuela Integral con un Sofer Stam donde se desarrolló un Taller de Safrut.



CAMINANDO POR LA CUERDA FLOJA



MIRA ESO ZEIDI, UN MAL PASO Y ES HOMBRE MUERTO!

SEE THESE DEATH-DEFYING AERIAL STUNTS

YO NO LO HARÍA NI POR TODO EL DINERO DEL MUNDO!!!

¿DIVERTIDO, ISAAC? YO ME IMAGINO QUE ES...



DA MIEDO!!!

...PERO... PARECE DIVERTIDO

LA PRIMERA VEZ QUE VI UN HOMBRE CAMINANDO EN LA CUERDA FLOJA... FUE HACE MUCHO, MUCHO TIEMPO ATRÁS

YO TENÍA LA MISMA EDAD QUE TU Y ISAACOV, ISAAC... FUE EN EL PEQUEÑO PUEBLO DONDE HABÍA NACIDO. TODOS VINIERON A VER LA AUDAZ ACTUACIÓN



MI CORAZÓN PALPITABA A MEDIDA QUE EL HOMBRE SE BALANCEABA EN EL FINO CABLE SOBRE NUESTRAS CABEZAS...



UN MAL PASO LE PUEDE COSTAR LA VIDA.

www.JewishKids.org



MI PADRE ME HABIA LLEVADO A MI... Y ALGUNOS AMIGOS PREGUNTARON

¿POR QUÉ VINO REB IANKEL? USTED ES UN HOMBRE ERUDITO EN TORÁ Y TALMUD...

¿NO SON ESAS COSAS MÁS IMPORTANTES QUE PERDER SU TIEMPO?

NO, MIS AMIGOS... HAY MUCHO QUE PODEMOS APRENDER DE ESTE ACROBATA



ESE HOMBRE EN EL CABLE DEBE CONCENTRARSE EN CADA PASO QUE DA... ARRIESGANDO SU VIDA... ¿POR QUÉ?

¿POR UNOS POCOS PESOS? QUIZAS ALGUNA FAMA PASAJERA.



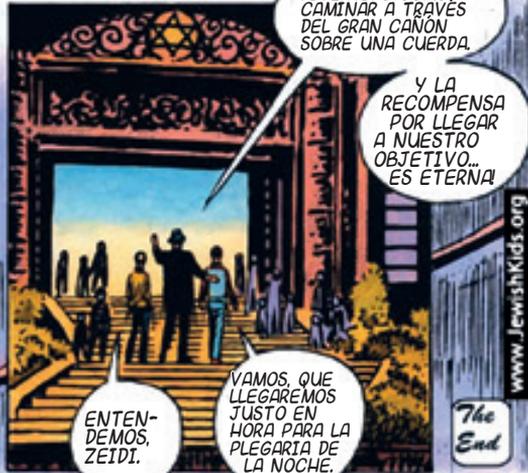
MIRA COMO SE DA VUELTA EN EL AIRE... PERO SUS OJOS ESTÁN FIJOS EN SU OBJETIVO...

...LA PUNTA DEL CABLE.

MIENTRAS LO VEÍA ACERCARSE CADA VEZ MÁS A SU OBJETIVO... LA MÁS MÍNIMA BRISA PODRÍA MANDARLO A SU PERDICIÓN...

...HASTA QUE FINALMENTE...LLEGÒ A SALVO AL OTRO LADO.

NOSOTROS, TAMBIÉN CAMINAMOS UNA CUERDA FLOJA CADA UNO DE NOSOTROS! ES LA CUERDA FLOJA DE LA VIDA Y PARA TENER ÉXITO DEBEMOS CONCENTRARNOS EN ESTUDIAR LA TORÁ Y CUMPLIR CON LAS MITZVÓT!



ESO PUEDE SER TAN DIVERTIDO COMO CAMINAR A TRAVÉS DEL GRAN CAÑÓN SOBRE UNA CUERDA.

Y LA RECOMPENSA POR LLEGAR A NUESTRO OBJETIVO... ES ETERNA!

ENTENDEMOS, ZEIDI.

VAMOS, QUE LLEGAREMOS JUSTO EN HORA PARA LA PLEGARIA DE LA NOCHE.

www.JewishKids.org

The End



“Mi madre es judía”

Fui reclutado por la sede central de Jabad mundial en Nueva York, para unirme a la comunidad judía de Sochi, en un esfuerzo por atender a las necesidades de los visitantes que allí convergían. Unos de los motivos (me enteré tiempo después) fue que domino con fluidez cuatro idiomas. Kilómetros de vías de ferrocarril, estadios imponentes, terminales de aeropuertos elegantes y toneladas de nieve almacenados desde el invierno pasado formaron parte del gigantesco esfuerzo para preparar a la ciudad rusa de Sochi y sus alrededores para los miles de visitantes que participaban de los Juegos Olímpicos del Invierno de 2014. El único rabino de Sochi y director de Jabad en Sochi, Rabino Ari Edelkopf se preparó bien de bien para servir a los visitantes judíos y no judíos que llegaron a la ciudad costera en el extremo suroeste de Rusia; desde conseguir fondos, organizar la comida, hasta equipar los 5 centros con todo lo necesario acorde a las necesidades de los visitantes judíos.

Cinco centros “temporales” cerca de los juegos

Además de la sede central de Jabad de So-

chi, colocamos dos Beit Jabad “temporales”, ubicados estratégicamente en toda la región. Uno en Marriot de Krasnaya Polyana, ubicado en el corazón de la estación de esquí a 60 kilómetros del centro de Sochi, que sirvió como sede de los eventos de nieve. El otro, colocado a las afueras del Parque Olímpico, en la costa del Mar Negro, a poca distancia de la Villa Olímpica y las competiciones de interior, como el patinaje y el curling, así como el centro de transmisión internacional. Las instalaciones funcionaron como sinagogas para los rezos, lecturas de la *Torá*, centros de información judía, comida *Kasher* y cenas de *Shabat*.

Además de los tres Batei Jabad, también supervisamos y lideramos los 3 “prayer rooms”, o sea, cuartos ubicados por toda la región, designados únicamente para cualquier atleta o visitante que quiera venir en cualquier momento a rezar, colocarse *tefilín*, etc. Para acceder a estos sitios teníamos que viajar en ómnibus, tren y hasta teleférico, todos los días.

Con los visitantes procedentes de todos los rincones del mundo (hubieron atletas

que representaban a más de 90 países en el evento), observé que los centros fueron dotados con *Sidurim* (libros de rezos) y libros judíos en varios idiomas. Opté por estar durante los juegos Paralímpicos (atletas discapacitados) que se llevaron a cabo en marzo. Siempre que viajo, aprovecho la oportunidad de hacer varias escalas y combinaciones de vuelos y así poder visitar a varios *Shluchim* (emisarios) de Jabad que se encuentran geográficamente aislados por el mundo, y hacerles llegar comida y golosinas *kasher* para sus hijos, o simplemente hacerles compañía. Esta vez, en camino a Sochi pase por Perú, Dinamarca, Letonia, San Petersburgo, Finlandia y Colombia. Las experiencias fueron increíbles. Es imposible describir lo impresionante que son aquellas parejas que viven por el mundo, junto a sus hijos, y dedican sus vidas enteras por el fin del bienestar espiritual y físico de sus respectivas comunidades.

Sochi, Rusia

En verdad, esta historia comienza mucho antes de que llegara a Sochi. Para registrarse como voluntario oficial hay todo un procedimiento complicado que dura meses, llenar un sin fin de formularios, la tramitación del visado, todo con una burocracia que solo los rusos saben cómo soportarla y sortearla exitosamente. Al llegar a Rusia, hubieron tres problemas con mi visa. Mi fecha de nacimiento, número de pasaporte y fecha de salida de Rusia eran incorrectas. Con casi todos mi abuelos y bisabuelos provenían de allí, algo de cultura rusa tengo en mi sangre, así que después de unas horas pude solucionar el tema.

Historias, anécdotas, hay muchas y segura-

mente necesitarían de otro espacio en Késher. Comparto igualmente algunas anécdotas.

Resulta que cerca de mi Sinagoga ubicada en las montañas, había una iglesia que contaba con tres curas, y los tres curas eran judíos! Todas las mañanas se presentaban en la Sinagoga y los ayudábamos a colocarse los *tefilín* y recitar el *Shmá Israel*. En otra ocasión, un soldado ruso me preguntó si se podía sacar una foto conmigo. Luego de tomar la foto, me dijo en ruso "*moya mat' yevreyka*". Gracias a la aplicación de *Google Translate* en mi celular, descifré que eso quiso decir "Mi madre es judía". Le hicimos una *Bar Mitzvá* "in situ", y tomamos una segunda foto.

Ofrecimos una recepción para la delegación de Israel, para los deportistas judíos de todo el mundo y para los miembros de la comunidad local. Para muchos de estos ardientes "fans", que han estado asistiendo a los juegos durante décadas, un momento especialmente conmovedor viene con la recitación de las oraciones en memoria a los 11 miembros del equipo olímpico israelí y un oficial de la policía alemana, que fueron asesinados durante los Juegos Olímpicos de verano en Munich, Alemania Occidental, en el 1972.

Enseñanzas aprendidas

Una de las tantas enseñanzas enriquecedoras que aprendí durante mi voluntariado, es que no importa ni la situación ni el lugar geográfico en el cual uno se encuentre, siempre hay que buscar la manera para ayudar al otro -sea físicamente o espiritualmente- y contribuir a que este mundo sea un mundo mejor. ◀





Doce cosas que los niños quisieran que sus padres sepan

Queridos Mamá y Papá,

1. Necesito estar seguro de que me aman

Cuando me dicen que me aman, me siento seguro. Cuando me muestran que me aman, crezco con confianza.

Me siento amado cuando me prestan atención. Cuando llego a casa de la escuela y veo que no contestan el teléfono porque están conmigo, me siento especial. Veo que soy más importante para ustedes que otra gente y que otras cosas.

Cuando me dicen, "Hice tus galletitas favoritas", "Hice la cena que te gusta", "Vi este buzo en la tienda y como es tu color favorito, lo compré para ti", siento que soy amado y siento que vale la pena vivir. Me da más confianza para enfrentar al mundo.

2. Ustedes son la fundación de mi vida

Quiero complacerlos y hacerlos sentirse orgullosos. Por favor denme frecuentemente una respuesta positiva.

Me siento bien cuando sé que les gusta lo que estoy haciendo.

3. Me encanta cuando se hacen tiempo para que pasemos juntos

Podemos salir a comer pizza una vez por mes, o podemos abrazarnos en mi cama unos pocos minutos cada noche. Aunque sé que también

tienen que cuidar a mis hermanos y hermanas, hay muchas formas en las que pueden hacerme sentir especial.

4. Los necesito para que me escuchen

La escuela, los deberes y las relaciones sociales pueden ser tan estresantes para mí que siento que el mundo está explotando. Cuando llego a casa, por favor escúchenme de forma abierta y sin juzgar. Si la maestra fue injusta, no necesito que la condenen (eso sería dañino). Necesito que empaticen conmigo y me apoyen.

Si fue mi culpa, por favor no me culpen, ya me siento suficientemente mal. Ayúdenme a aprender preguntando "¿Qué piensas que podrías haber hecho mejor?" y "¿Cómo piensas que puedes arreglar las cosas?"

5. Cuando me gritan, mi mundo se destruye

Me asusto. Lo único que pienso es "Quiero que esto termine". No puedo aprender nada, estoy muy asustado.

6. Veo como se tratan uno al otro

Cuando los dos discuten, me preocupo de que se puedan separar, o que algo terrible pueda pasar.

Cuando se respetan uno al otro, aprendo a respetarlos. Cuando los veo resolver un conflicto en forma amistosa y considerada, aprendo a ser

altruista y considerado. Aprendo que es posible resolver los conflictos sin enojarse.

7. No me confundan

¿Soy un tesoro o una carga? A veces me dicen que me quieren, y a veces me dicen que los vuelvo locos. Entonces me pregunto si están contentos de que haya nacido...

8. Sean pacientes conmigo

¡Por supuesto que soy imperfecto! Recién llegué al mundo con una buena carga de malas midot, rasgos de carácter. Necesito aprender, crecer y sobreponerme a lo negativo. Por favor ayúdenme resaltando lo bueno que hay en mí. Muéstrenme de forma amable como debería actuar. Por favor sean pacientes y sigan siendo el adulto en esta relación.

Por favor recuerden cuán difícil es cambiar. Ayúdenme a trabajar en una sola cosa a la vez. No puedo corregir todos mis defectos al mismo tiempo.

Si me estoy rebelando, por favor investiguen; algo puede estar molestándome.

9. Por favor nunca me menosprecien o insulten

Cuando lo hacen, ¡les creo!

Si me dicen malcriado, maleducado, jutzpadik, estúpido... voy a crecer para encajar exactamente en esa descripción.

10. Háganme sentir lo suficientemente seguro para cometer errores

Por favor no se molesten cuando tiro o rompo algo por accidente. Ser torpe no es un pecado. De esa forma no voy a terminar siendo perfeccionista, con miedo de hacer un movimiento en falso.

Todos cometemos errores. La gente inteligente aprende de sus errores e intenta no repetirlos.

11. Necesito consistencia en mi mundo

Cuando ustedes hacen cumplir las mismas reglas, la vida es más predecible.

Me siento más seguro sabiendo que hay un adulto cuidándome.

12. Pueden exigirme sólo lo que ustedes hacen por sí mismos

No aprendo de los retos, y el castigo me

Leticia Smaisik Clínica de Estética

¿YA CONOCÉS NUESTRAS PROMOS?

SPA/BELLEZA/CUIDADO PERSONAL

CLASES DE AUTO MAQUILLAJE.
MAQUILLAJE PARA SOCIALES,
NOVIAS, MADRINAS, BAT Y BAR MITZVÁ

099 540807
2705 3701

letismaisik@hotmail.com



deja resentido. Estoy constantemente observándolos y absorbiendo de ustedes, de forma que si me muestran amor y bondad, querré ser como ustedes. Entonces, si hago algo mal, pueden hablar conmigo sobre eso y explicar la forma correcta de hacer las cosas.

Puedo no siempre hacer lo que me dicen, pero casi con toda seguridad diré lo que ustedes dicen y haré lo que hacen. ◀

Con cariño,
Tu hijo

Este artículo está basado en: Likutei Sijot, Vol.27, pag.158; Rambam, Hiljot Deot, caps. 2-6; Igrot Kodesh del Rebe Raiatz, vol.4, pp.302-3; Klalei ha-Jinuj veha-Hadrajá; y Pirke Avot 4:12

**“Las etiquetas son
para las camisas,
no para las personas”**

(El Rebe de Lubavitch)

Noti Jabad



PÉSAJ

Pésaj fue momento de *sedarim* y también -como todos los años- de entrega en vísperas de la festividad de productos *kasher* de primera necesidad para que puedan consumirlos con sus familias. Más de 100 grupos familiares se vieron beneficiados con estas entregas.

MAMÁ Y YO

Nuestro programa pensado especialmente para mamás y bebés (6 meses a 2 años) continúa creciendo en cantidad de participantes y creatividad en sus propuestas. Sumate al programa de la segunda mitad del año. ¡Te esperamos! Por información comunícate al 27093444 interno 104.

Una historia de valores nos permite
brindarle más y mejores servicios.

Cambio de Moneda • Compra y venta de Metales Preciosos • Transferencias •
Giros • Regalos Colectivos • Instrumentos de Negociación Financiera • Cofres Fort



Su ventaja, nuestro servicio.

www.gales.com.uy

info@gales.com.uy

[@galesuruguay](https://twitter.com/galesuruguay)

World Trade Center • Centro • Pocitos • Carrasco • Ciudad Vieja • Punta del Este

Beit Jabad te invita a una
clase a cargo de ROJI SHEMTOV

Food FOCUS

La comida en la mira
La Kabalá de la dieta espiritual

¿Por qué la comida es tan tentadora? ¿Por qué, a la larga, muchas dietas populares fracasan? Nuestras relaciones con la comida pueden ser más bien complejas. Esta lección explora las razones kabalísticas e introduce prácticas judías que pueden ayudar a hacer que nuestra alimentación sea más consciente, saludable y espiritualmente satisfactoria.

ROSHCHODESH
society



It's about
TIME

Un nuevo
curso de
Rosh
Chodesh
Society

Miércoles 25 de junio

Des horarios:

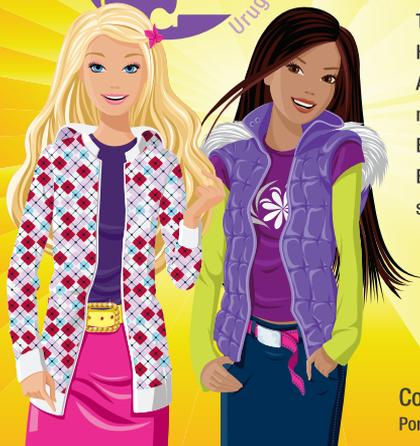
14.00 hs. y 19.00 hs.

Jabad (Obligado 1357)



nº2

CLUB DE BAT MITZVÁ
Para chicas de 6° de escuela



¿Eres una **CHICA** BRILLANTE?

Tienes dentro de ti las herramientas para ser exitosa, feliz y espiritual.

Has que tu fuerza interior reluzca.

Al unirse al Club de Bat Mitzvá verás que está lleno de novedosas ideas, nuevas experiencias y potencial para crear nuevas amistades.

En cada encuentro tendrás que completar un conjunto de asignaciones.

En reconocimiento por tus logros recibirás un recuerdo especial que simboliza tus alcances de una verdadera **Chica Brillante**.

¡Te esperamos!

Cupos limitados

Comenzamos en agosto 2014

Por informes e inscripciones: 2709 3444 int. 104

Seguinos en:



/bmcuguay

Buenas Amigas. Buenas Acciones. Buenos Tiempos

B"H

"Hazte pequeño y serás más grande.
Asume que no eres nada y serás infinito.
Por lo menos, no te creas ser gran cosa.
Estarás muchos más cerca de la verdad."
(De las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

Muchas cosas son verdad en espíritu,
pero la prueba suprema de la verdad,
está aquí en la Tierra

De las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

**PERLA G. DE BELLA
Y FAMILIA**

ADHESIÓN

A. S.

ADHESIÓN

C.B. Y FAMILIA



PETITLAND

**ARENAL GRANDE 2371
TELS.: 2208 6233 / 2208 7326**



**HIDROTÉCNICA
URUGUAY**

CIUDEDELA 1178

Horario: 9 a 17 horas
Telefax: 2903 05 29 - 2901 56 25

E-mail: hidrotec@adinet.com.uy

ADHESIÓN

ALEJANDRO GROBERT

ADHESIÓN

DR. ELBAUM

Dra. Silvia Hirsz
ortodoncia adultos & niños

silvia.hirsz@gmail.com

Cel.: 099 113422

Judaísmo al toque.

Jabad.org.uy

כה

ep

evan pull

CASUALS

BURMA®
SWEATERS

Linea completa de sweaters Burma
Pantalones - polleras - carteras - accesorios



21 de Setiembre 2959
a 3 cuadras de la Rambla
☎ 2711 3195 evanpull@evanpull.com
f/evanpull - www.evanpull.com

ADHESIÓN

**RAUL
FERSTER
Y FAMILIA**

ADHESIÓN

S.Z.

ADHESIÓN

JS Y AS

Cantegrill
JOYAS

Wilson Ferreira Aldunate 1330
Teléfono: 2902 08 33*

Punta Carretas Shopping Loc. 210 Teléfono 2711 98 53
Montevideo Shopping Loc. 286 Teléfono 2628 54 38

SHELTON HOTEL



ADHESIÓN

FAMILIA
MACADAR

ADHESIÓN

CHEMS TREE LTDA.

Desinfectantes y
limpiadores

Tel.: 2304 3351

ADHESIÓN

JORGE
RADZEWICZ
Y FAMILIA

ADHESIÓN

PEDRO KAISER
Y FAMILIA

ADHESIÓN

ELA, MAIA,
EITÁN Y MAXIM RAVISKI



QUESOS ARTESANALES JALAV ISRAEL

TEL.: 099 692708

Bajo supervisión del Dpto. de Kashrut de la Kehilá

SALUDAN

EITAN Y JAVIER
GANDELMAN



NATAN VAREIKA

FOTOGRAFÍA Y VIDEO

CONSERVE EL MEJOR
RECUERDO DE SU EVENTO
FILMACIONES EN FULL-HD

099 636610

ADHESIÓN

FAMILIA BERENSTEIN
ZYLBERSZTEJN



INTERPOST
CORREO PRIVADO
URUGUAY

Tel.: 2403 0961
www.interpost.com.uy

CORRESPONDENCIA
ENSOBRADOS
ETIQUETADOS
GESTIONES
PERSONAL
CADETERIAS
COBRANZAS

SERVIDIS



SERVICIO DE CADETERIA

Tel.: 2409 3461
www.servidis.com.uy



Con sistema de seguimiento a través de la web

ADHESIÓN

SHARON & YEHUDA

SALUDA

**ENRIQUE LEMPERT Y
FAMILIA**

ADHESIÓN

**GABRIEL
SCHNURMANN Y
FAMILIA**

SALUDAN

ITZJAKITO Y BENJA

ADHESIÓN

**OSCAR ELEENTER
Y FAMILIA**

PESCADERÍA ALTAMAR

Locales 5 y 6

PUERTITO DEL BUCEO

Se muele pescado todo el año.

Tel.: 2628 0891

ADHESIÓN

M.M.

ADHESIÓN

T.S.A.

" Para el Rebe,
la unión de los judíos
no es un eslogan,
un deseo o una promesa;
es una realidad. "

ADHESIÓN

**GRACIELA SZABO Y
FAMILIA**

**JAIME GROBERT
Y FAMILIA**



“...En su personalidad se mueve algo melancólico y profundo. Preocupante y tranquilizador al mismo tiempo. Siente lo que todos aquí sienten, ayuda a todos a alcanzar lo inalcanzable. En su presencia, uno se siente más judío, más auténticamente judío. Visto por él, uno llega a un contacto más cercano con nuestro propio centro judío interior...

...Soy incapaz de apartar mis ojos de él. Su mirada lo abarca todo y a todos. Raramente he sido testigo de tal control y preocupación por una asamblea tan grande. Miles de ojos siguen sus movimientos más imperceptibles. Cuando habla, todo el mundo escucha sin aliento, absorbiendo cada palabra, cada suspiro. Cuando canta, el mundo entero canta con él y con nosotros....

....No todos sus logros han sido hechos públicos. Algunos deben permanecer secretos. Cuando sean revelados -pronto, espero- seguramente aumentará la admiración ya existente por la visión del Rebe en el terreno de la educación....

Así, el pueblo judío tiene con el Rebe una gran deuda de reconocimiento y gratitud.”

Elie Wiesel